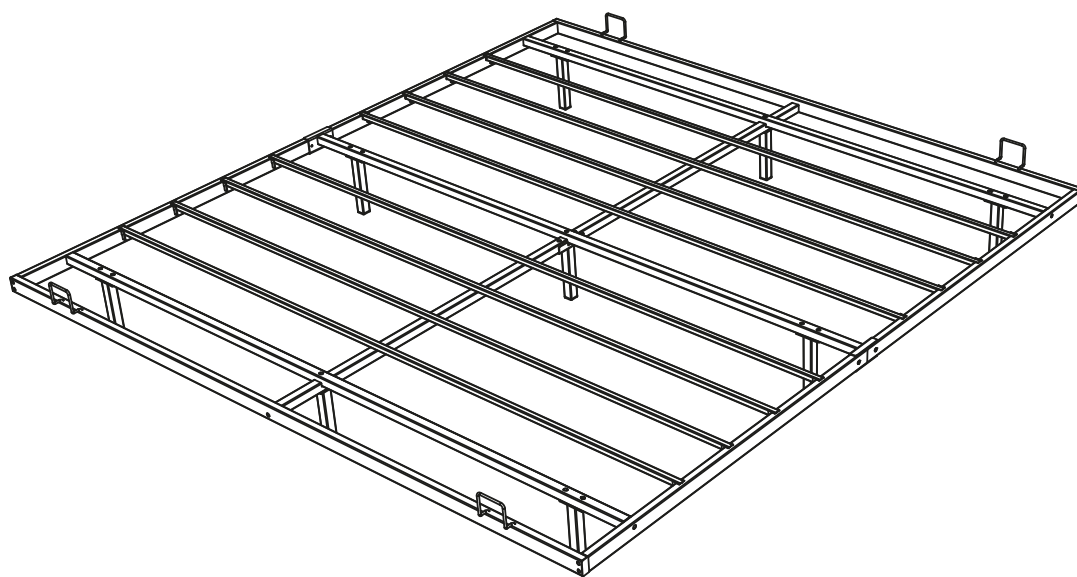




Palamos

DE Gebrauchs- und Montageanleitung
EN Operating and assembly instructions
FR Instructions d'utilisation et de montage
IT Istruzioni per l'uso e il montaggio
ES Instrucciones de montaje y de uso

140 x 200 cm black: 301461

180 x 200 cm black: 301462



DEUTSCH Willkommen bei der Juskys Gruppe GmbH

Vielen Dank für Ihr Vertrauen. Wir freuen uns, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben und wünschen Ihnen viel Freude damit.

ENGLISH Welcome to Juskys Gruppe GmbH

Thank you for your trust. We are glad that you have chosen our product and wish you much pleasure with it.

FRANÇAIS Bienvenue à Juskys Gruppe GmbH

Nous vous remercions de votre confiance. Nous sommes heureux que vous ayez choisi notre produit et vous souhaitons beaucoup de plaisir avec celui-ci.

ITALIANO Benvenuti a Juskys Gruppe GmbH

Grazie per la vostra fiducia. Siamo lieti che abbiate scelto il nostro prodotto e vi auguriamo di poterlo utilizzare con piacere.

ESPAÑOL Bienvenido a Juskys Gruppe GmbH

Gracias por su confianza. Nos alegramos de que haya elegido nuestro producto y le deseamos que disfrute mucho con él.

 Juskys Gruppe GmbH ©

Lindener Bergsfeld 9 | 31188 Holle | GERMANY | www.juskys.de | www.artsauna.de | info@juskys.de

DEUTSCH / ENGLISH / FRANÇAIS / ITALIANO / ESPAÑOL

1. Deutsch	4
2. English	10
3. Français	16
4. Italiano	22
5. Español	28

1. Zu Ihrer Sicherheit	4
1.1 Zu Ihrer Sicherheit	4
1.2 Bestimmungsgemäß gebrauchen	4
1.3 Nicht bestimmungsgemäß gebrauchen	4
1.4 Zielgruppe	4
1.5 Warnstufen	4
1.6 Symbole	4
1.7 Sicherheitshinweise	5
2. Beschreibung und Funktion	5
3. Auspacken und prüfen	6
3.1 Produkt auspacken	6
3.2 Lieferumfang prüfen	6
4. Montieren	6
4.1 Aufstellort wählen	6
4.2 Anschließen der Elektronik	6
5. Transportieren	7
6. Gebrauchen	7
6.1 LED-Beleuchtung einschalten und bedienen	7
7. Lagern	7
8. Reinigen und Warten	7
8.1 Bett reinigen	7
8.2 Batterie der Fernbedienung wechseln	8
9. Reparieren	8
10. Demontieren	8
10.1 Beleuchtung demontieren	8
11. Technische Daten	8
12. Entsorgen	9
12.1 Verpackung	9
12.2 Elektronik	9
12.3 Bettgestell	9
13. EU-Konformitätserklärung	9
14. Teileliste	38
15. Montieren	39

1. Zu Ihrer Sicherheit

1.1 Zu Ihrer Sicherheit

- ▶ Lesen sie dieses Dokument aufmerksam und vollständig.
- ▶ Befolgen Sie die Anweisungen und Sicherheitshinweise in diesem Dokument und am Produkt.
- ▶ Verwenden sie das Produkt nur in technisch einwandfreiem Zustand sowie sicherheitsbewusst und gefahrenbewusst.
- ▶ Heben Sie dieses Dokument zum Nachschlagen und für die Weitergabe auf und nahe des Produktes verfügbar.

1.2 Bestimmungsgemäß gebrauchen

Das Produkt ist ausschließlich für den Privatgebrauch entwickelt worden.

- ▶ Nutzen Sie das Produkt ausschließlich als Möbelstück zum Liegen, Sitzen und Ruhen.
- ▶ Verwenden Sie das Produkt nur im Originalzustand, mit den gelieferten Originalteilen und/oder vom Hersteller freigegebenen Ersatzteilen.

Jede abweichende Nutzung gilt als nicht bestimmungsgemäße Verwendung und kann schwere Personen- und Sachschäden zur Folge haben.

Bei Nichtbeachtung von Sicherheitshinweisen in dieser Anweisung und auf dem Produkt, und daraus resultierenden Schäden an Personen und Gegenständen, übernehmen wir keine Haftung.

1.3 Nicht bestimmungsgemäß gebrauchen

Das Produkt ist nicht für gewerbliche Zwecke geeignet.

Das Produkt ist kein Spielzeug.

- ▶ Benutzen Sie das Produkt nicht in Feuchträumen wie Bädern, Schwimmbädern oder Saunen.
- ▶ Verändern oder modifizieren Sie das Produkt nicht.
- ▶ Benutzen Sie das Produkt nicht mit defekten Teilen oder in unvollständigem Zustand.

1.4 Zielgruppe

Benutzer sind Erwachsene und Kinder ab 3 Jahren unter Beaufsichtigung eines Erwachsenen, die die Gebrauchsanleitung und Kennzeichnungen auf dem Produkt gelesen und verstanden oder eine vergleichbare Einweisung hinsichtlich Gebrauch und Sicherheitshinweisen bekommen haben.

Nur diese dürfen das Produkt benutzen.

Personen mit körperlich oder geistig eingeschränkten Fähigkeiten dürfen das Produkt nur unter Aufsicht eines erwachsenen Benutzers benutzen.

Montagearbeiten, Wartungsarbeiten und Reinigung dürfen nicht von Kindern ausgeführt werden.

Fachpersonal sind mit mechanischer Fachausbildung geschulte Personen wie ausgebildete Handwerker, Metallbauer, etc.

1.5 Warnstufen

GEFAHR

Warnung vor Gefahren, die bei Missachtung der Maßnahmen **unmittelbar zu Tod** oder schweren Verletzungen führen.

WARNUNG

Warnung vor Gefahren, die bei Missachtung der Maßnahmen zu **Tod oder schweren** Verletzungen führen können.

VORSICHT

Warnung vor Gefahren, die bei Missachtung der Maßnahmen zu **Verletzungen** führen können.

ACHTUNG

Warnung vor Gefahren, die bei Missachtung der Maßnahmen zu **Sachschäden** führen können.

1.6 Symbole

Symbol	Bezeichnung
	Dieses Symbol weist darauf hin, dass der Benutzer vor dem Gebrauch des Produktes die Gebrauchsanweisung vollständig gelesen und verstanden haben soll.
	Mit dem CE-Zeichen gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Vorschriften der Europäischen Union.
	Dieses Symbol weist auf die Dimmbarkeit der LED-Beleuchtung dieses Produktes hin.
	Dieses Symbol weist darauf hin, dass die Benutzung von elektrischen Schrauben verboten ist.
A-Z / 1-N	Diese Symbole kennzeichnen ein Bauteil, welches in der Abbildung Verwendung findet.
	Die durchgestrichene Mülltonne mit Balken kennzeichnet Elektro- und Elektronikaltgeräte, die nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen.
	Das internationale Recycling-Symbol weist auf wiederverwertbares Material hin.

1.7 Sicherheitshinweise

! WARNUNG



Brandgefahr durch Wärmequellen.

Das Produkt besteht aus Holz und/oder anderen brennbaren Materialien.

- ▶ Halten Sie das Produkt von Wärmequellen wie beispielsweise Heizungsrohren und offenem Feuer fern.

! VORSICHT



Verletzungsgefahr durch Springen oder Toben auf dem Produkt.

Toben oder Springen kann zu Verletzungen und Sachschäden führen.

- ▶ Stellen Sie sicher, dass auf und in dem Produkt nicht gesprungen oder getobt wird.

! VORSICHT



Verletzungen und Sachschaden.

Modifizierung des Produktes kann zu Verletzungen und Sachschäden sowie zum Erlöschen der Gewährleistung führen.

- ▶ Verwenden Sie das Produkt nur mit den gelieferten Originalteilen und im Originalzustand.
- ▶ Verwenden Sie nur vom Hersteller freigegebene Ersatzteile.

! VORSICHT



Verletzungsgefahr

- ▶ Stellen Sie das Produkt standsicher auf.
- ▶ Transportieren Sie das Produkt nur demontiert.

ACHTUNG

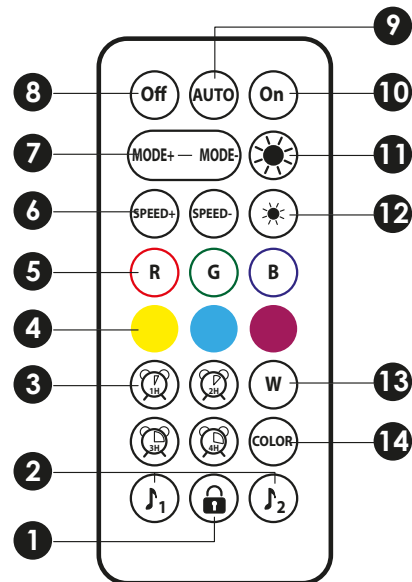


Sachschaden.

- ▶ Schützen Sie die Elektronik des Gerätes sowie elektronische Teile vor Nässe und Feuchtigkeit.

2. Beschreibung und Funktion

Dieses Produkt ist ein Möbelstück zum Schlafen oder Ruhen. Auf das Bettgestell kann eine passende Matratze gelegt werden. Mit der Fernbedienung lässt sich die LED-Beleuchtung ein- oder ausschalten. Farbe und Modus der LED-Beleuchtung lassen sich ebenfalls mit der Fernbedienung ändern.



Nr.	Beschreibung
1	Tasten sperren / entsperren
2	Music-Sync-Funktion
3	Zeitschaltfunktion LED-Beleuchtung
4	Farbwechselmodus Cyan / Magenta / Gelb
5	Farbwechselmodus Rot / Grün / Blau
6	Geschwindigkeit der Farbwechsel ändern
7	Beleuchtungsmodus ändern
8	LED-Beleuchtung ausschalten
9	Automatischer Farbwechsel
10	LED-Beleuchtung einschalten
11	LED-Beleuchtung Helligkeit erhöhen
12	LED-Beleuchtung Helligkeit verringern
13	Farbwechsel zu weiß
14	Farbwechsel zu R/G/B

3. Auspacken und prüfen

3.1 Produkt auspacken



WARNUNG
Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial und durch Verschlucken von Kleinteilen.

- ▶ Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial sofort vorschriftsmäßig im Hausmüll.
- ▶ Bewahren Sie zum Wiederverpacken notwendige Verpackungen und Kleinteile feuchtigkeitsgeschützt sowie für Kinder unzugänglich auf.



ACHTUNG
Sachschaden.

Spitze, scharfe und kratzende Gegenstände können das Produkt beim Öffnen der Verpackung beschädigen.

- ▶ Benutzen Sie keine spitzen, scharfen oder kratzenden Gegenstände zum Öffnen der Verpackung
- ▶ Führen Sie die folgenden Schritte vorsichtig aus.

1. Ziehen Sie Klebe- und Zurrbänder mit der Hand ab oder nutzen Sie eine Schere.
2. Stellen Sie den Karton mit den Richtungspfeilen nach oben zeigend auf.
3. Öffnen Sie den Verpackungskarton.
4. Entnehmen Sie alle Teile aus dem Karton.
5. Legen Sie die Teile nebeneinander auf eine freie, weiche und ebene Fläche.
6. Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Unversehrtheit, siehe Kapitel Teileliste in „14. Teileliste“ auf Seite 38.

3.2 Lieferumfang prüfen

ACHTUNG

Sachschaden.

Der Gebrauch mit fehlenden oder defekten Teilen kann das Produkt beschädigen.

- ▶ Benutzen Sie das Produkt nicht mit fehlenden oder defekten Teilen.
- ▶ Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Unversehrtheit.

4. Montieren

ACHTUNG

Beschädigung des Produktes durch fehlerhafte Montage.

- ▶ Bauen Sie das Produkt vollständig und sicher auf.
- ▶ Benutzen Sie keine elektrischen Schrauben bei der Montage.
- ▶ Drehen Sie die Schrauben nicht mit Gewalt in die Bohrlöcher.
- ▶ Montieren Sie das Produkt mit einer zweiten Person.
- ▶ Drehen Sie die Schrauben handfest in die Verbindungs Löcher und ziehen Sie die Schrauben erst im letzten Schritt fest, um ein Verkanten der Teile zu verhindern.

4.1 Aufstellort wählen

1. Wählen Sie einen geeigneten Aufstellort, der folgende Voraussetzungen erfüllt:
 - Der Aufstellort ist trocken und es kann regelmäßig gelüftet werden.
 - Der Aufstellort ist nicht permanenter Sonneneinstrahlung und starken Temperaturschwankungen ausgesetzt.
 - Der Untergrund des Aufstellortes ist eben und rutschfest.
2. Folgen Sie den abgebildeten Montageschritten unter Beachtung der Sicherheitshinweise, siehe „15. Montieren“ auf Seite 39.

4.2 Anschließen der Elektronik



WARNUNG
Stromschlag-, Brand-, Kurzschlussgefahr.

Beschädigte Kabel können zu Kurzschluss, Brand und Stromschlag führen.

- ▶ Knicken oder quetschen Sie das Stromkabel nicht.
- ▶ Der Netzstecker muss jederzeit frei zugänglich sein.



VORSICHT
Stolpergefahr.

- ▶ Verhindern Sie Stolpergefahren durch das Netzkabel, indem Sie es sicher verlegen.

ACHTUNG

Sachschaden.

- ▶ Prüfen Sie vor dem Anschließen, ob Netzspannung und Netzfrequenz des Gerätes mit denen des Versorgernetzes identisch sind
- ▶ Verbinden Sie das Netzteil erst nach vollständiger Montage und nach finaler Standortwahl mit einer gut zugänglichen Steckdose.

5. Transportieren

VORSICHT

Verletzungsgefahr und Sachschäden durch falschen Transport.

- ▶ Ziehen Sie das Netzteil vor dem Transport aus der Steckdose.
- ▶ Transportieren Sie das Produkt nur demontiert und mit mindestens einer zweiten Person.
- ▶ Schieben Sie das Produkt nicht über den Untergrund.

6. Gebrauchen

VORSICHT

Verletzungsgefahr durch unsachgemäßen Gebrauch.

- ▶ Verwenden Sie das Produkt entsprechend der bestimmungsgemäßen Verwendung, siehe Kapitel „1.2 Bestimmungsgemäß gebrauchen“ auf Seite 4“.
- ▶ Kontrollieren Sie das Produkt vor Gebrauch auf Schäden. Der Gebrauch eines defekten oder beschädigten Produktes ist verboten.

6.1 LED-Beleuchtung einschalten und bedienen

- ▶ Drücken Sie die Taste „ON“ [10] auf der Fernbedienung, um LED-Beleuchtung einzuschalten.
- ▶ Drücken Sie die Taste „OFF“ [8] auf der Fernbedienung, um LED-Beleuchtung auszuschalten.

Farbe der LED-Beleuchtung wechseln

- ▶ Ändern Sie mit den Tasten [4, 5, 9, 13, 14] die Farbe der LED-Beleuchtung

Helligkeit der LED-Beleuchtung wechseln

- ▶ Ändern Sie mit den Tasten [11, 12] die Helligkeit der LED-Beleuchtung

Beleuchtungsmodus ändern

- ▶ Ändern Sie mit den Tasten [7] den Beleuchtungsmodus der LED-Beleuchtung.

Geschwindigkeit des Beleuchtungsmodus ändern

- ▶ Ändern Sie mit den Tasten [6] die Geschwindigkeit des ausgewählten Beleuchtungsmodus.

Timerfunktion der LED-Beleuchtung einstellen

- ▶ Drücken Sie eine der Tasten [4], um die Timerfunktion der LED-Beleuchtung zu aktivieren. Sie können zwischen den Zeiten 1h / 2h / 3h / 4h auswählen.
- ▶ Die LED-Beleuchtung schaltet sich nach Drücken einer der Tasten [4] nach der eingestellten Zeit selbstständig aus.

Music-Synch-Modus

In diesem Modus können Sie ihr Smartphone mit der herstellereigenen App verbinden und die LED-Beleuchtung zum Rhythmus des abgespielten Songs leuchten lassen.

Hinweis: Weiteres zu dieser Funktion und allen anderen in der beiliegenden Herstelleranleitung der Fernbedienung.

7. Lagern

ACHTUNG

Sachschaden durch fehlerhaftes Lagern.

- ▶ Ziehen Sie bei längerer Nichtbenutzung das Netzteil aus der Steckdose.
- ▶ Decken Sie das Produkt bei längerer Nichtbenutzung mit einer Folie oder Decke gegen Staub ab.
- ▶ Lagern Sie das Produkt montiert und aufrecht oder demontiert und abgedeckt anschließend an einem dunklen, kühlen, trockenen und gut belüfteten Ort.
- ▶ Stellen Sie keine Gegenstände wegen auftretender Verformungen auf das Produkt.

8. Reinigen und Warten

8.1 Bett reinigen

WARNUNG

Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.

- ▶ Ziehen Sie vor der Reinigung und vor dem Transport den Netzstecker aus der Steckdose.
- ▶ Reinigen Sie die Elektronik nicht mit feuchten Reinigungsmitteln.

ACHTUNG

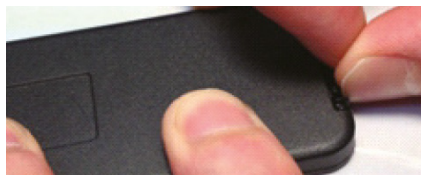
Beschädigung des Produktes durch falsche Reinigungsmittel.

- ▶ Prüfen Sie die Verträglichkeit der Reinigungsmittel mit der Oberfläche an einer unauffälligen Stelle am Produkt.
- ▶ Verwenden Sie nur Reinigungstücher und weiche Bürsten.

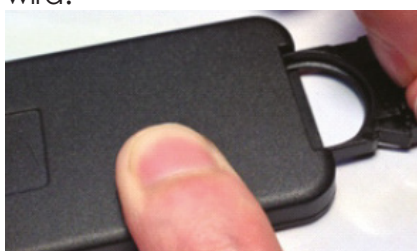
- ▶ Entfernen Sie Staub und leichten Schmutz mit einem angefeuchteten Tuch oder einer weichen Bürste.
- ▶ Benutzen Sie bei größeren Verschmutzungen einen milden, nicht entflammenden Reiniger.
- ▶ Prüfen Sie die Anbauteile und Schrauben regelmäßig auf festen Sitz und ziehen Sie die Schrauben bei Bedarf fest.
- ▶ Tauschen Sie defekte oder beschädigte Teile sofort aus.

8.2 Batterie der Fernbedienung wechseln

1. Legen Sie die Fernbedienung mit den Tasten nach unten auf den Tisch.
2. Halten Sie diese mit einer Hand fest, während Sie beispielsweise mit Ihrem Daumen der anderen Hand vorsichtig den „**Release Tab**“ in Richtung „**Pull-Groove**“ drücken.



3. Halten Sie Ihren Zeigefinger währenddessen auf „**Pull-Groove**“, damit Sie die Lasche herausziehen können und der „**Release Tab**“ angeedrückt wird.



4. Tauschen Sie die Batterie gegen eine baugleiche aus.
5. Verschließen Sie das Batteriefach wieder.

9. Reparieren

ACHTUNG

Beschädigung durch unsachgemäße Reparatur.

- Lassen Sie Reparaturen nur vom Hersteller oder von Fachpersonal durchführen, welches vom Hersteller geschult ist.

10. Demontieren

⚠️ WARNUNG

Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.

- Ziehen Sie vor der Demontage den Netzstecker aus der Steckdose.

ACHTUNG

Beschädigung des Produktes durch fehlerhaften Abbau.

- Bauen Sie das Produkt vollständig und sicher ab.
- Benutzen Sie keine elektrischen Schrauben bei der Demontage.
- Demontieren Sie das Produkt mit einer zweiten Person.

- Demontieren Sie das Produkt in umgekehrter Montagereihenfolge, siehe Kapitel „**15. Montieren**“ auf Seite 39.

10.1 Beleuchtung demontieren

Hinweis: Demontieren Sie die fest verbaute LED-Beleuchtung nur, wenn Sie das Produkt endgültig entsorgen möchten. Eine spätere Wiedermontage an das Produkt ist nicht vorgesehen.

Für eine korrekte Entsorgung der Beleuchtung muss diese vom Bettgestell entnommen oder demontiert werden.

1. Ziehen Sie vor der Demontage den Netzstecker aus der Steckdose.
2. Ziehen Sie den LED-Streifen aus der Haltevorrichtung.
3. Eventuell kann es nötig sein, das Kabel zwischen Stecker und LED-Streifen mit einer Schere oder einem Seitenschneider zu durchtrennen.

11. Technische Daten

Bezeichnung	Wert
Metallbett Palamos mit LED-Beleuchtung	
Artikelnummer:	140 cm: 301462 180 cm: 301463
Material Gestell:	Metall, pulverbeschichtet
Gesamtes Belastungsgewicht:	300 kg
Maße Bett:	140/180 x 200 x 20 cm
LED-Beleuchtung mit Fernbedienung	
Batterie der Fernbedienung:	1x CR2025 (3 V)
Spannung:	12 V $\overline{---}$
Leistung:	140 cm: 26,5 W 180 cm: 28,0 W
Farbmodi:	RGB
gewöhnlicher Energieverbrauch:	0,005 kW/h
Energieeffizienzklasse:	G
Netzteil	
Eingang:	200 - 240 V~, 0,8 A 50/60 Hz
Ausgang:	12 V $\overline{---}$, 2 A
Schutzklasse:	II
Max. Umgebungstemperatur im Betrieb:	-25 °C - +45 °C
Standby-Energieverbrauch:	0,005 kW/h

12. Entsorgen

12.1 Verpackung

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar.

- Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie diese der regionalen Wertstoffsammlung zu.

12.2 Elektronik

Als Besitzer eines zu entsorgenden Elektro- oder Elektronikaltgerätes sind Sie aufgrund der Europäischen WEEE-Richtlinie sowie dem deutschen ElektroG gesetzlich verpflichtet, dieses vom unsortierten Siedlungsabfall getrennt zu entsorgen, weil unsachgemäß entsorgte Produkte oder deren giftige und gefährliche Bestandteile die Gesundheit von Mensch, Tier und Pflanzenwelt nachhaltig schädigen können. Damit leisten Sie einen wesentlichen Beitrag zu Wiederverwendung, Verwertung und Recycling. Art und Weise von Verbringung oder Abholung unterliegen regionalen und vertraglichen Gegebenheiten und können beim öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger sowie beim Vertreiber erfragt werden. Letztere sind prinzipiell verpflichtet, Altgeräte vom Neukauf unabhängig kostenlos zurückzunehmen. Illegale Entsorgung ist strafbewährt. Führen Sie vor Abgabe in einer regionalen Entsorgungsstelle folgende Aufgaben durch:

Vor Abgabe in einer regionalen Entsorgungsstelle müssen folgende Aufgaben durchgeführt werden:

- Entnehmen Sie Altbatterien und Altakkumulatoren aus dem Gerät, sofern diese Produktbestandteil und entnehmbar sind.
- Entnehmen Sie Lampen und Lichtquellen, sofern diese Produktbestandteil sowie zerstörungs- und verletzungsfrei aus dem Altgerät entnehmbar sind.

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne mit Balken auf Produkt, Begleitdokumentation und/oder Verpackung weist auf die Einstufung und Registrierung eines Produktes und die damit verbundenen Entsorgungsmodalitäten gemäß ElektroG hin.

WEEE Nr.: 29073343

12.3 Bettgestell

Dieses Produkt gehört nicht in den Hausmüll. Geben Sie es am Ende seiner Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen kostenlos zurück.

Einzelheiten zur Entsorgung regelt das jeweilige Landesrecht. Wertstoffe werden dem Recyclingkreislauf zugeführt, um daraus neue Rohstoffe zu gewinnen.

Folgende Wertstoffe werden in kommunalen Sammelstellen gesammelt:

- Altglas, Kunststoffe, Altmetalle, Bleche uvm.

Mit dieser Art der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

13. EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt der Inverkehrbringer, dass das genannte Produkt den geltenden Europäischen Mindestanforderungen entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.juskys.de>.

Content

1. For your safety	11
1.1 For your safety	11
1.2 Use as intended	11
1.3 Improper use	11
1.4 Target group	11
1.5 Warning levels	11
1.6 Symbols	11
1.7 Safety instructions	12
2. Description and function	12
3. Unpack and check	13
3.1 Unpacking the product	13
3.2 Checking the scope of delivery	13
4. Mounting	13
4.1 Place of installation	13
4.2 Connecting the electronics	13
5. Transport	14
6. Use	14
6.1 Switching on and operating the LED lighting	14
7. Store	14
8. Cleaning and maintenance	14
8.1 Cleaning the bed	14
8.2 Changing the battery of the remote control	15
9. Repairing	15
10. Disassembly	15
10.1 Dismantle the lighting	15
11. Technical data	15
12. Disposing	16
12.1 Packaging	16
12.2 Electrical appliances	16
12.3 Bed frame	16
13. EU Declaration of Conformity	16
14. Part list	38
15. Assembly	39

1. For your safety

1.1 For your safety

- Read this document carefully and completely.
- Follow the instructions and safety information in this document and on the product.
- Only use the product in perfect technical condition and in a safety-conscious and risk-aware manner.
- Keep this document for future reference and forwarding, as well as available near the product.

1.2 Use as intended

The product has been developed exclusively for private use.

- Use the product exclusively as a piece of furniture for sleep or rest.
- Only use the product in its original condition, with the original parts supplied and/or spare parts approved by the producer.

Any other use is considered improper use and can result in severe personal injury and damage to property.

We accept no liability for non-compliance with safety instructions in this manual and on the product and improper use or any resulting damage to persons or property.

1.3 Improper use

The product is not suitable for commercial purposes.

The product is not a toy.

- Do not use the product in damp rooms such as bathrooms or saunas.
- Do not alter or modify the product.
- Do not use the product with broken parts or in incomplete condition.

1.4 Target group

Users are adults and children over 3 years under adult supervision, who have read and understood these instructions and the markings on the product or have received comparable instruction with regard to use and safety instructions.

Only they are allowed to use the product.

Persons with physical or mental disabilities/children/pregnant women may only use the product under the supervision of an adult.

Assembly work, maintenance work and cleaning may not be carried out by the aforementioned persons.

Skilled personnel are people who have received specialist mechanical training, such as trained craftsmen, metalworkers etc.

1.5 Warning levels

DANGER

Warning of dangers that will lead **directly to death** or serious injuries if the measures are ignored.

WARNING

Warning of dangers that can result in **death** or **serious injury** if the measures are ignored.

CAUTION

Warning of dangers that can lead to **injuries** if the measures are ignored.

NOTICE

Warning of dangers that can lead to **material damage** if the measures are ignored.

1.6 Symbols

Symbol	Description
	This symbol indicates that the user should have read and understood the instructions before use.
	Products marked with the CE mark meet the fundamental applicable regulations of the European Union.
	This symbol indicates that the lighting of this product can be dimmed.
	This symbol indicates that the use of electric screwdrivers is prohibited.
A-Z / 1-N	This symbol indicates a part that is used in the illustration.
	The crossed-out garbage can with bar indicates electrical and electronic equipment that must not be disposed of with household waste..
	The international recycling symbol indicates recyclable material.

1.7 Safety instructions

WARNING

Fire hazard from heat sources.

The product is made of wood and/or other combustible materials.

- Keep the product away from heat sources such as heating pipes or open flames.

CAUTION

Risk of injury from jumping or romping on the product.

Romping around or jumping can lead to injuries and damage to property.

- Ensure that there is no jumping or romping on or in the product.

CAUTION

Injuries and property damage.

Modification of the product may result in personal injury and property damage and will void the warranty.

- Only use the product with the original parts supplied and in the original condition.
- Only use spare parts approved by the manufacturer.

CAUTION

Risk of injury.

- Set up the product in a stable position.
- Only transport the product disassembled.

NOTICE

Material damage.

- Protect the electronics of the device as well as electronic parts from moisture and humidity.

2. Description and function

This product is a piece of furniture for sleeping or resting. A suitable mattress can be placed on the bed frame. The LED lighting can be switched on or off using the remote control. The color and mode of the LED lighting can also be changed using the remote control.

No.	Description
1	Lock/unlock buttons
2	Music sync function
3	Timer function LED lighting
4	Cyan/magenta/yellow color change mode
5	Red/green/blue color change mode
6	Change the speed of the color change
7	Change the lighting mode
8	Switch off LED lighting
9	Automatic color change
10	Switch on LED lighting
11	Increase LED lighting brightness
12	Decrease LED illumination brightness
13	Change color to white
14	Change color to R/G/B

3. Unpack and check

3.1 Unpacking the product

 WARNING	
	Risk of suffocation from packaging material and from swallowing small parts.
	► Dispose of the packaging material in the household waste according to regulations.
	► Store the packaging and small parts required for repackaging away from moisture and out of reach of children.

NOTICE	
	Material damage.
	Pointed, sharp and scratching objects can damage the product when opening the packaging.
	► Do not use any pointed, sharp or scratching objects to open the packaging ► Be careful with the following work.

1. Pull off tape and tie-down straps by hand or use scissors.
2. Set the box up with the directional arrows pointing up.
3. Open the packing carton.
4. Remove all parts from the box.
5. Lay the pieces side by side on a clear, soft, and level surface.
6. Check the scope of delivery for completeness and intactness, see chapter “„14. Part list“ on page 38 on page 43.

3.2 Checking the scope of delivery

NOTICE	
	Material damage.
	Using defective parts or parts that are incomplete can damage the product.
	► Check the scope of delivery for completeness and integrity. ► Do not use the product with missing or broken parts.

4. Mounting

NOTICE	
	Damage to the product due to incorrect assembly.
	► Assemble the product completely and safely.
	► Do not use electric screwdrivers during assembly.
	► Do not force the screws into the drill holes.
	► Assemble the product with a second person. ► Screw the screws into the mounting holes, tighten the screws only in the last step to prevent the frame parts from jamming.

4.1 Place of installation

1. Select a suitable installation location that meets the following requirements:
 - The installation location is dry and can be ventilated regularly.
 - The installation site is not permanently exposed to the sun and strong temperature fluctuations.
 - The subsurface of the installation site is level and non-slip.
2. Follow the assembly steps shown, observing the safety instructions, see “„15. Assembly“ on page 39.

4.2 Connecting the electronics

 WARNING	
Risk of electric shock, fire, short circuit	
Damaged cables can cause short circuit, fire and electric shock.	
► Do not kink or crush the power cable.	
► The power supply unit must be freely accessible at all times.	

 CAUTION	
Risk of tripping.	
► Prevent tripping hazards from the power cable by routing it safely.	

NOTICE	
Material damage.	
► Before connecting the device, check whether the mains voltage and mains frequency of the device are identical to those of the mains supply.	
► Connect the power supply unit to an easily accessible power outlet only after the product has been fully assembled and after the final choice of location has been made.	

5. Transport

**CAUTION**

**Risk of injury and material damage due to incorrect transport.**

- ▶ Disconnect the power supply unit from the power outlet before transport.
- ▶ Only transport the product when it is disassembled and with at least one other person.
- ▶ Do not push the product over the ground.

6. Use

**CAUTION**

**Risk of injury due to improper use.**

- ▶ Use the product in accordance with its intended use, see chapter „1.2 Use as intended“ on page 11 on page 12.
- ▶ Make sure that the product is free from damage before use. Use of a defective or damaged product is prohibited.

6.1 Switching on and operating the LED lighting

- ▶ Press the 'ON' button [10] on the remote control to switch on the LED lighting.
- ▶ Press the 'OFF' button [8] on the remote control to switch off the LED lighting.

Changing the colour of the LED lighting

- ▶ Use buttons [4, 5, 9, 13, 14] to change the colour of the LED lighting.

Changing the brightness of the LED lighting

- ▶ Use buttons [11, 12] to change the brightness of the LED lighting.

Changing the lighting mode

- ▶ Use buttons [7] to change the lighting mode of the LED lighting.

Changing the speed of the lighting mode

- ▶ Use buttons [6] to change the speed of the selected lighting mode.

Setting the timer function of the LED lighting

- ▶ Press one of the buttons [4] to activate the timer function of the LED light. You can choose between 1h / 2h / 3h / 4h.
- ▶ The LED light will switch off automatically after the set time when you press one of the buttons [4].

Music synchronisation mode

- ▶ In this mode, you can connect your smartphone to the manufacturer's own app and let the LED lighting shine to the rhythm of the song being played.

Note: You can find more information about this function and all the others in the enclosed manufacturer's instructions for the remote control.

7. Store

NOTICE

**Damage to the product due to incorrect storage.**

- ▶ Unplug the power supply unit from the power outlet if it will not be used for a long time.
- ▶ Protect the product from dust and moisture.
- ▶ Store the product assembled and upright or disassembled afterwards in a dark, cool, dry and well-ventilated place.
- ▶ Do not place any objects on the product because of deformations that may occur.

8. Cleaning and maintenance

8.1 Cleaning the bed

**WARNING**

Danger to life due to electric shock.

Damaged cables can cause short circuit, fire and electric shock.

- ▶ Disconnect the power supply unit from the power outlet before cleaning and before transport.
- ▶ Do not clean the electronics with damp cleaning agents.

NOTICE

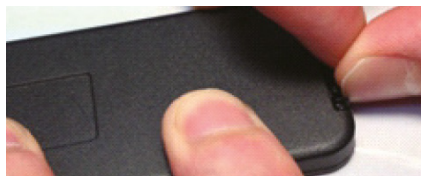
**Damage caused by incorrect cleaning agents.**

- ▶ Check the compatibility of the cleaning agent with the surface on an inconspicuous area.
- ▶ Use only cleaning cloths and soft brushes.

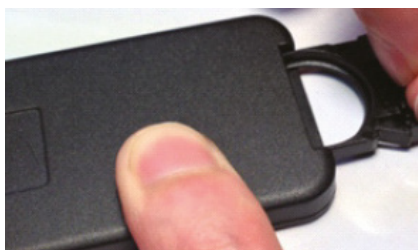
- ▶ Remove dust and light dirt with a damp cloth or a soft brush.
- ▶ Use a mild, non-flammable and food-safe cleaning agent or a cloth dampened with water for heavy soiling. Regular maintenance increases the safety and longevity of your product.
- ▶ Check the attachment parts and screws regularly for tightness and tighten the screws if necessary.
- ▶ Replace defective or damaged parts immediately.

8.2 Changing the battery of the remote control

1. Place the remote control on a table with the keys facing down.
2. Hold the remote control with one hand while gently pressing the release tab in the direction of the pull groove with the thumb of your other hand, for example.



3. Hold your index finger on the pull groove so that you can pull out the tab and the release tab is pressed on.



4. Replace the battery with an identical one.
5. Close the battery compartment again.

9. Repairing

NOTICE

Damage due to improper repair.



- Only have repairs carried out by qualified personnel.
- Only use spare parts approved by the manufacturer.

10. Disassembly

WARNING

Danger to life due to electric shock.

- Disconnect the power supply unit from the power outlet before disassembly.

NOTICE

Damage to the product due to incorrect dismantling.



- Dismantle the product completely and safely.
- Do not use electric screwdrivers during disassembly.
- Disassemble the product with a second person.

- Disassemble the product in reverse order of assembly, see chapter „15. Assembly“ on page 39 on page 45.

10.1 Dismantle the lighting

Note: Only dismantle the permanently installed LED illumination if you wish to dispose of the product permanently. It is not intended to be remounted on the product at a later date.

For the proper disposal of the lighting, dismantle the lighting from the bed frame.

1. Disconnect the power supply unit from the power outlet before disassembly.
2. Pull the LED strip out of the holding device.
3. It may be necessary to cut the power cable between the power supply unit and the LED strip using scissors or side cutters.

11. Technical data

Name	Value
Metal bed Palamos with LED lighting	
Item number:	140 cm: 301462 180 cm: 301463
Frame material:	Metall, pulverbeschichtet
Total load weight:	300 kg
Bed dimensions:	140/180 x 200 x 20 cm

LED lighting with remote control

Battery of the remote control:	1x CR2025 (3 V)
Voltage:	12 V
Power:	140 cm: 26.5 W 180 cm: 28.0 W
Color temperature:	RGB
Ordinary power consumption:	0.005 kW/h
Energy efficiency class:	G

Power Supply Unit

Input:	200 - 240 V~, 0.8 A 50/60 Hz
Output:	12 V , 2 A
Protection class:	II
Max. ambient temperature during operation:	-25 °C - +45 °C
Standby power consumption	0.005 kW/h

12. Disposing

12.1 Packaging

The packaging material is recyclable.

► Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner and take it to the regional collection of recyclables.

12.2 Electrical appliances

As the owner of an old electrical or electronic device to be disposed of, you are legally obliged to dispose of it separately from unsorted municipal waste due to the European WEEE Directive and the German ElektroG, because improperly disposed of products or their toxic and dangerous components have a lasting effect on the health of people, animals and plants can damage. In doing so, you are making a significant contribution to reuse, recovery and recycling. The manner of shipment or collection are subject to regional and contractual conditions and can be requested from the public waste management authority and the distributor. The latter are in principle obliged to take back old devices free of charge, regardless of whether they were purchased new. Illegal disposal is punishable by law. Before handing it in at a regional disposal point, carry out the following tasks:

► Remove old batteries and accumulators from the device if they are part of the product and can be removed.

► Remove lamps and light sources if they are part of the product and can be removed from the old device without causing damage or injury.

Illegal disposal is punishable by law.

The symbol of the crossed-out dustbin with a bar on the product accompanying documentation and/or packaging indicates the classification and registration of a product as electrical or electronic equipment and the associated disposal modalities in accordance with the European WEEE Directive and German ElektroG.

WEEE Nr.: 29073343

12.3 Bed frame

This product does not belong in household waste. At the end of its service life, return it free of charge to the producer, point of sale or public collection points set up for this purpose.

Details of disposal are regulated by the respective national law. Valuable materials are fed into the recycling cycle in order to gain new raw materials from them.

The following recyclables are collected in municipal collection points:

- Waste glass, plastics, scrap metal, sheet metal and much more.

With this type of recycling of old products you make an important contribution to the protection of our environment.

13. EU Declaration of Conformity

The distributor hereby declares that the named product meets the applicable European minimum requirements.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.juskys.de>.

Table des matières

1. Pour votre sécurité	18
1.1 Pour votre sécurité	18
1.2 Utilisation conforme	18
1.3 Utilisation non conforme	18
1.4 Groupe cible	18
1.5 Niveaux d'avertissement	18
1.6 Symboles	18
1.7 Instructions de sécurité	19
2. Description et fonctionnement	19
3. Déballage et contrôle	20
3.1 Déballer le produit	20
3.2 Contrôler l'étendue de la livraison	20
4. Montage	20
4.1 Lieu d'installation	20
4.2 Raccordement de l'électronique	20
5. Transport	21
6. Utiliser	21
6.1 Allumer et utiliser l'éclairage LED	21
7. Stockage	21
8. Nettoyage et maintenance	21
8.1 Nettoyage du lit	21
8.2 Remplacer la pile de la télécommande	22
9. Réparation	22
10. Démontage	22
10.1 Démonter l'éclairage	22
11. Données techniques	23
12. Élimination	23
12.1 Emballage	23
12.2 Appareils électriques	23
12.3 Cadre de lit	23
13. Déclaration de conformité UE	23
14. Liste des pièces	38
15. Montage	39

1. Pour votre sécurité

1.1 Pour votre sécurité

- Veuillez lire ce document avec attention et dans son intégralité.
- Veuillez suivre les instructions et les consignes de sécurité mentionnées dans ce document ainsi que sur le produit.
- N'utilisez le produit que si celui-ci est dans un état technique irréprochable, en pleine conscience des règles de sécurité et des risques encourus.
- Conservez ce produit sur et à proximité de l'appareil pour référence ultérieure et en cas de cession de l'appareil.

1.2 Utilisation conforme

Le produit a été conçu exclusivement pour une utilisation dans le domaine privé.

- Utilisez le produit uniquement comme meuble pour dormir ou se reposer.
- N'utilisez le produit que dans son état d'origine, avec les pièces d'origine fournies et/ou avec des pièces détachées autorisées par le fabricant.

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner d'importants dommages corporels et matériels.

Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect des instructions de sécurité dans ce manuel et sur le produit et des consignes de sécurité, d'une utilisation non conforme et de dommages corporels et matériels en résultant.

1.3 Utilisation non conforme

Le produit n'est pas conçu pour une utilisation à des fins commerciales.

Ce produit n'est pas un jouet.

- N'utilisez pas le produit dans des pièces humides telles que des salles de bain ou des saunas.
- Ne modifiez pas et ne transformez pas le produit.
- N'utilisez pas le produit avec des pièces manquantes ou défectueuses.

1.4 Groupe cible

Les utilisateurs sont les adultes et les enfants à partir de 3 ans sous la surveillance d'un adulte, qui ont lu et compris ces instructions et les marquages sur le produit ou qui ont reçu une formation similaire relative à l'utilisation et aux consignes de sécurité.

Seules ces personnes sont autorisées à utiliser le produit.

Les personnes présentant des capacités physi-

ques ou mentales réduites ne peuvent utiliser le produit que sous la surveillance d'un adulte.

Les travaux de montage, de maintenance et de nettoyage ne doivent pas être effectués par les personnes mentionnées ci-avant.

Le personnel qualifié représente les personnes ayant reçu une formation spécialisée dans les domaines mécanique/électrotechnique/hydraulique-pneumatique telles que les métallurgistes, électriciens, artisans qualifiés etc.

1.5 Niveaux d'avertissement



DANGER

Avertissement portant sur les dangers pouvant entraîner **directement la mort** ou de graves blessures en cas de non-respect des mesures.



AVERTISSEMENT

Avertissement portant sur les dangers pouvant entraîner **la mort ou de graves blessures** en cas de non-respect des mesures.



PRUDENCE

Avertissement portant sur les dangers pouvant entraîner des **blessures** en cas de non-respect des mesures.

ATTENTION

Avertissement portant sur les dangers pouvant entraîner des **dommages matériels** en cas de non-respect des mesures.

1.6 Symboles

Symbol	Description
	Ce symbole indique que l'utilisateur doit avoir lu et compris les instructions avant toute utilisation.
	Les produits présentant un marquage CE répondent aux règles fondamentales applicables de l'Union européenne.
	Ce symbole indique la variabilité de l'éclairage de ce produit.
	Ce symbole indique que l'utilisation de visseuses électriques est interdite.
A-Z / 1-N	Ce symbole signale un composant utilisé dans l'illustration.
	La poubelle barrée d'une barre indique les déchets d'équipements électriques et électroniques qui ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.
	Le symbole international de recyclage indique que le matériau est recyclable.

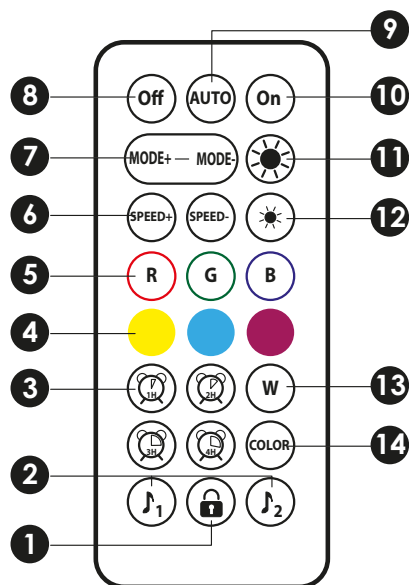
1.7 Instructions de sécurité

AVERTISSEMENT	
	Risque d'incendie dû aux sources de chaleur. Le produit est composé de bois et/ou d'autres matériaux inflammables. ► Maintenez le produit éloigné des sources de chaleur telles que les tuyaux de chauffage ou les feux ouverts.
PRUDENCE	
	Risque de blessure en sautant sur ou en percutant le produit. Le fait de sauter sur l'appareil ou de le percuter peut entraîner des blessures et des dommages matériels. ► Assurez-vous de ne pas sauter sur ou dans l'appareil et de ne pas le percuter.
PRUDENCE	
	Blessures et dommages matériels. Une modification du produit peut entraîner des blessures et des dommages matériels et provoquer l'annulation de la garantie. ► N'utilisez le produit qu'avec les pièces d'origine fournies et dans son état d'origine. ► N'utilisez que des pièces de rechange autorisées par le fabricant.
PRUDENCE	
	Risque de blessure. ► Installez l'appareil de manière stable. ► Ne transportez l'appareil qu'à l'état démonté.
ATTENTION	
Dommages matériels. ► Protégez l'électronique de l'appareil ainsi que les pièces électroniques de l'humidité.	

2. Description et fonctionnement

Ce produit est un meuble pour dormir ou se reposer. Un matelas adapté peut être posé sur le cadre de lit. La télécommande permet d'allumer ou d'éteindre l'éclairage LED. La couleur et le mode de l'éclairage LED peuvent également être modifiés à l'aide de la télécommande.

FR



No.	Description
1	Verrouiller / déverrouiller les touches
2	Fonction de synchronisation musicale
3	Fonction de minuterie Éclairage LED
4	Mode de changement de couleur cyan / magenta / jaune
5	Mode de changement de couleur rouge / vert / bleu
6	Modifier la vitesse de changement de couleur
7	Modifier le mode d'éclairage
8	Éteindre l'éclairage LED
9	Changement de couleur automatique
10	Allumer l'éclairage LED
11	Éclairage LED Augmenter la luminosité
12	Réduire la luminosité de l'éclairage LED
13	Changement de couleur vers le blanc
14	Changement de couleur vers R/G/B

3. Déballage et contrôle

3.1 Déballez le produit

**AVERTISSEMENT**

**Risque d'étouffement dû au matériel d'emballage et à l'ingestion de petites pièces.**

- ▶ Éliminez le matériau d'emballage de manière conforme dans la poubelle de déchets ménagers.
- ▶ Conservez les petites pièces hors de portée des enfants.

ATTENTION

**Dommages matériels.**

Les objets pointus, coupants et provoquant des rayures peuvent endommager le produit lors de l'ouverture de l'emballage.

- ▶ N'utilisez pas d'objet pointu, coupant ou provoquant des rayures pour ouvrir l'emballage.
- ▶ Effectuez les tâches suivantes avec précaution.

1. Retirez les rubans adhésifs et les sangles à la main ou utilisez une paire de ciseaux.
2. Placez le carton avec les flèches de direction vers le haut.
3. Ouvrez le carton d'emballage.
4. Retirez toutes les pièces du carton.
5. Placez les pièces les unes à côté des autres sur une surface dégagée, lisse et plane.
6. Contrôlez l'étendue de la livraison afin de vérifier son état complet et son intégrité, voir le chapitre « 14., 14. Liste des pièces » à la page 38.

3.2 Contrôlez l'étendue de la livraison

ATTENTION

**Dommages matériels.**

L'utilisation de pièces défectueuses ou dans un état incomplet peut endommager le produit.

- ▶ N'utilisez pas le produit avec des pièces manquantes ou défectueuses.
- ▶ Contrôlez l'étendue de la livraison afin de vérifier son état complet et son intégrité.

4. Montage

ATTENTION

**Endommagement du produit dû à un montage incorrect.**

- ▶ Assemblez le produit entièrement et soigneusement.
- ▶ N'utilisez pas de visseuse électrique lors du montage.
- ▶ Ne forcez pas les vis dans les trous de perçage.
- ▶ Assemblez le produit avec l'aide d'une deuxième personne.
- ▶ Vissez les vis dans les trous de fixation, ne serrez les vis qu'à la dernière étape afin d'éviter que les éléments du cadre ne se coincent.

4.1 Lieu d'installation

1. Choisissez un lieu d'installation adapté remplissant les conditions suivantes :
 - Le lieu d'installation est sec et peut être aéré régulièrement.
 - Le lieu d'installation ne doit pas être exposé de manière permanente aux rayons du soleil ni aux fortes variations de température.
 - Le sol du lieu d'installation est plan et antidérapant.
2. Suivez les étapes de montage illustrées en respectant les consignes de sécurité, voir « 15., 15. Montage » à la page 39.

4.2 Raccordement de l'électronique

**AVERTISSEMENT**

**Risque d'électrocution, d'incendie ou de court-circuit.**

Les câbles endommagés peuvent provoquer un court-circuit, un incendie ou un choc électrique.

- ▶ Ne pliez pas et n'écrasez pas le câble d'alimentation.
- ▶ La fiche d'alimentation doit être librement accessible à tout moment.

**PRUDENCE**

Risque de trébuchement.

- ▶ Pour éviter le trébuchement, installez le câble électrique de manière sécuritaire.

ATTENTION

Dommages matériels.

- ▶ Avant de brancher, vérifiez que la tension et la fréquence du réseau de l'appareil sont identiques à celles du réseau d'alimentation.
- ▶ Branchez le bloc d'alimentation uniquement après le montage complet, et après le positionnement final du meuble, à une prise de courant facilement accessible..

5. Transport

PRUDENCE

Risques de blessures et dommages matériels dus à un transport inadapté.

- ▶ Débranchez le bloc d'alimentation de la prise de courant avant de procéder au transport du meuble.
- ▶ Démontez le produit avant de le transporter et avec l'aide d'au moins une deuxième personne.
- ▶ Ne poussez pas le produit sur le sol.

6. Utiliser

PRUDENCE

Risque de blessures dû à une utilisation inadaptée.

- ▶ N'utilisez le produit que dans le respect de son utilisation conforme, voir le chapitre « „1.2 Utilisation conforme“ à la page 18.
- ▶ Assurez-vous que le produit n'est pas endommagé avant de l'utiliser. L'utilisation d'un produit défectueux ou endommagé est interdite.

6.1 Allumer et utiliser l'éclairage LED

- ▶ Appuyez sur la touche « ON » [10] de la télécommande pour allumer l'éclairage LED.
- ▶ Appuyez sur la touche « OFF » [8] de la télécommande pour éteindre l'éclairage LED.

Changer la couleur de l'éclairage LED

- ▶ Modifiez la couleur de l'éclairage LED à l'aide des touches [4, 5, 9, 13, 14].

Changer la luminosité de l'éclairage LED

- ▶ Modifiez la luminosité de l'éclairage LED à l'aide des touches [11, 12].

Modifier le mode d'éclairage

- ▶ Modifiez le mode d'éclairage de l'éclairage LED à l'aide des touches [7].

Modifier la vitesse du mode d'éclairage

- ▶ Modifiez la vitesse du mode d'éclairage sélectionné à l'aide des touches [6].

Régler la fonction de minuterie de l'éclairage LED

- ▶ Appuyez sur l'un des boutons [4] pour activer la fonction de minuterie de l'éclairage LED. Vous pouvez choisir entre les durées 1h / 2h / 3h / 4h.
- ▶ L'éclairage LED s'éteint automatiquement après avoir appuyé sur l'un des boutons [4] après la durée réglée.

Mode Synchro Musique

- ▶ Dans ce mode, vous pouvez connecter votre smartphone à l'application du fabricant et faire en sorte que l'éclairage LED s'allume au rythme de la chanson jouée.

Remarque : pour plus d'informations sur cette fonction et toutes les autres, consultez le mode d'emploi de la télécommande fourni par le fabricant.

7. Stockage

ATTENTION

Dommages matériels dus à un stockage non adapté.

- ▶ En cas de non-utilisation prolongée, débranchez le bloc d'alimentation de la prise de courant.
- ▶ Protégez le produit de la poussière et de l'humidité.
- ▶ Stockez le produit à l'état démonté ou plié dans un endroit sec et propre.
- ▶ Ne placez pas d'objets sur le produit.

8. Nettoyage et maintenance

8.1 Nettoyage du lit

AVERTISSEMENT

Danger de mort par électrocution.

- ▶ Avant le nettoyage et le transport, débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.
- ▶ Ne nettoyez pas l'électronique avec des détergents humides.

ATTENTION

Endommagement dû à un produit de nettoyage non adapté.



- Vérifiez la compatibilité du produit de nettoyage avec la surface à un emplacement peu visible.
- N'utilisez que des chiffons de nettoyage et des brosses douces.

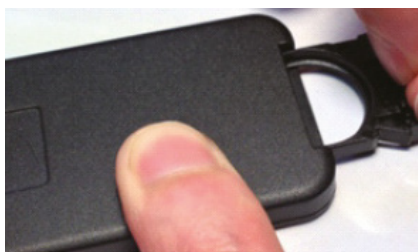
- Éliminez la poussière et les légères salissures à l'aide d'un chiffon humide ou d'une brosse douce.
- En cas de salissures importantes, utilisez un nettoyant doux, non inflammable et compatible avec les produits alimentaires ou un chiffon imbibé d'eau.
- Contrôlez l'état général du produit pour vérifier l'absence de dommage.
- Contrôlez si des pièces de fixation sont devenues lâches ou déformées, fixez-les à nouveau si nécessaire.

8.2 Remplacer la pile de la télécommande

1. Posez la télécommande sur une table, les touches vers le bas.
2. Tenez-la d'une main tout en appuyant doucement, par exemple avec le pouce de l'autre main, sur l'onglet d'ouverture (« release tab ») en direction de traction (« pull groove »).



3. Pendant ce temps, maintenez votre index sur « pull groove » pour pouvoir tirer la languette et appuyer sur le « release tab ».



4. Remplacez la pile par une autre de même type.
5. Refermez le compartiment à piles.

9. Réparation

ATTENTION

Endommagement dû à une réparation non adaptée

Les vis autobloquantes et autres fixations perdent leur efficacité lors de leur remplacement ou du renouvellement du frein de vis.



- N'utilisez que des pièces de rechange d'origine ou autorisées par le fabricant.
- Faites réaliser les réparations par du personnel qualifié.

10. Démontage



AVERTISSEMENT

Danger de mort par électrocution.

- Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant avant le démontage.



ATTENTION

Endommagement du produit en raison d'un démontage incorrect.



- Démontez le produit entièrement et soigneusement.
- N'utilisez pas de visseuse électrique lors du démontage.
- Démontez le produit avec l'aide d'une deuxième personne.

- Démontez le produit dans l'ordre inverse de l'ordre mentionné dans le chapitre « 15.15. Montage » à la page 39.

10.1 Démontez l'éclairage

Remarque: ne démontez l'éclairage LED fixe que si vous souhaitez vous débarrasser définitivement du produit. Un remontage ultérieur sur le produit n'est pas prévu.

Pour une mise au rebut adéquate de l'éclairage, celui-ci doit être démonté du cadre de lit.

1. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant avant le démontage.
2. Retirer la bande LED de son support.
3. Il peut éventuellement être nécessaire de couper le câble entre la fiche d'alimentation et la bande LED à l'aide de ciseaux ou d'une pince coupante.

11. Données techniques

Désignation	Valeur
Lit métallique Palamos avec éclairage LED	
Référence de l'article :	140 cm: 301462 180 cm: 301463
Matériau du cadre :	Metall, pulverbeschichtet
Poids total de la charge :	300 kg
Dimensions du lit :	140/180 x 200 x 20 cm

Éclairage LED avec télécommande

Pile de la télécommande :	1x CR2025 (3 V)
Tension:	12 V 
Puissance:	140 cm: 26.5 W 180 cm: 28.0 W
Température de couleur	RGB
consommation d'énergie habituelle	0,005 kW/h
Classe d'efficacité énergétique	G

Bloc d'alimentation

Entrée:	200 - 240 V~, 0.8 A 50/60 Hz
Sortie:	12 V  , 2 A
Classe de protection:	II
Température de fonctionnement max :	-25 °C - +45 °C
Consommation d'énergie en mode veille	0.005 kW/h

12. Élimination

12.1 Emballage

L'emballage est recyclable.

- Éliminez l'emballage dans le respect de l'environnement via un dispositif de collecte local.

12.2 Appareils électriques

En tant que propriétaire d'un appareil électrique ou électronique à éliminer, vous êtes légalement tenu(e), en vertu de la directive européenne WEEE et de la directive allemande ElektroG, d'éliminer cet appareil séparément de tout autre déchet ménager non trié, car les produits (ou leurs composants toxiques et dangereux) éliminés de manière non adaptée peuvent nuire durablement à la santé des personnes, des animaux et des végétaux. Vous apportez ainsi une grande contribution au réemploi, à la valorisation et au recyclage. La méthode d'acheminement ou de collecte dépend des contextes régionaux et contractuels et des renseignements à ce propos peuvent être demandés aux organismes d'élimi-

nation de droit public ainsi qu'au distributeur. Ces derniers sont en principe tenus de reprendre gratuitement les appareils usagés indépendamment du fait qu'ils aient été achetés neufs ou non. Toute élimination illégale est punie par la loi. Avant de confier vos appareils à un point de collecte régional, effectuez les tâches suivantes :

► Retirez les batteries usagées et les accumulateurs usagés de l'appareil dans la mesure où ceux-ci constituent des composants du produit et peuvent être retirés.

► Retirez les lampes et les sources de lumière dans la mesure où celles-ci constituent des composants du produit et peuvent être retirées de l'appareil usagé sans risque de détérioration ni de blessure.

L'élimination illégale est punie par la loi.

Le symbole de poubelle barrée avec une barre présent sur le produit, la documentation et/ou l'emballage indique la classification et l'enregistrement d'un produit en tant qu'appareil électrique ou électronique et les modalités d'élimination associées selon la directive européenne WEEE et la directive allemande ElektroG relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques.

WEEE Nr.: 29073343

12.3 Cadre de lit

Ce produit ne constitue pas un déchet ménager. À la fin de son cycle de vie, confiez-le gratuitement au fabricant, à votre point de vente ou à un dispositif de collecte public prévu à cet effet.

Les détails de l'élimination diffèrent selon la législation du pays concerné. Les matériaux valorisables seront intégrés dans un circuit de recyclage afin de créer de nouvelles matières premières. Les matériaux valorisables suivants sont collectés dans les points de collecte communaux :

- verre usagé, plastique, métaux usagés, tôles etc.

En recyclant ainsi vos anciens produits, vous contribuez grandement à la protection de notre environnement.

13. Déclaration de conformité UE

Le distributeur déclare par la présente que le type de système radio mentionné correspond à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante : <https://www.juskys.de>.

Tabella dei contenuti

1. Per la vostra sicurezza	25
1.1 Per la vostra sicurezza	25
1.2 Utilizzare in modo conforme	25
1.3 Uso improprio	25
1.4 Gruppo target	25
1.5 Livelli di avvertimento	25
1.6 Simboli	25
1.7 Avvertenze di sicurezza	26
2. Descrizione e funzione	26
3. Disimballaggio e verifica	27
3.1 Disimballare il prodotto	27
3.2 Verificare il volume di consegna	27
4. Montaggio	27
4.1 Luogo di installazione	27
4.2 Collegamento dei sistemi elettrici	27
5. Trasporto	28
6. Utilizzo	28
6.1 Accensione e funzionamento dell'illuminazione a LED	28
7. Stoccaggio	28
8. Pulizia e manutenzione	28
8.1 Pulizia del letto	28
8.2 Sostituzione della batteria del telecomando	29
9. Riparazioni	29
10. Smontaggio	29
10.1 Smontaggio dell'illuminazione	29
11. Data tecnici	30
12. Smaltimento	30
12.1 Confezione	30
12.2 Apparecchiature elettriche	30
12.3 Struttura del letto	30
13. Dichiarazione di conformità UE	30
14. Elenco parti	38
15. Montaggio	39

1. Per la vostra sicurezza

1.1 Per la vostra sicurezza

- Leggere il presente documento con attenzione e integralmente.
- Seguire le istruzioni e le avvertenze per la sicurezza riportate nel documento e sul prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo se in condizioni tecniche perfette e con consapevolezza in termini di rischio e pericolo.
- Conservare questo documento nei pressi del prodotto come futuro riferimento e per il passaggio ad altri.

1.2 Utilizzare in modo conforme

Il prodotto è stato sviluppato esclusivamente per l'uso privato.

- Utilizzare il prodotto esclusivamente come complemento d'arredo per dormire o riposare.
- Utilizzare il prodotto solo in stato originale, servendosi unicamente dei pezzi originali forniti in dotazione e/o di ricambi autorizzati dal produttore.

Qualsiasi utilizzo differente sarà considerato un uso improprio e può comportare gravi danni a persone e cose.

Decliniamo qualsiasi responsabilità in caso di inosservanza delle istruzioni, delle avvertenze sulla sicurezza, di uso improprio e per i relativi danni causati a persone e cose.

1.3 Uso improprio

Il prodotto non è pensato per l'impiego in ambito commerciale.

Questo prodotto non è un giocattolo.

- Non utilizzare il prodotto in ambienti umidi, quali bagni o saune.
- Non modificare il prodotto.
- Non utilizzare il prodotto con parti difettose o mancanti.

1.4 Gruppo target

Gli utenti sono adulti e i bambini a partire da 3 anni, sotto la supervisione di un adulto, che abbiano letto e compreso le presenti istruzioni e i contrassegni riportati sul prodotto o che abbiano ottenuto istruzioni paragonabili in merito all'uso e alle avvertenze per la sicurezza.

Solo questi utenti possono servirsi del prodotto.

Le persone con abilità fisiche o mentali ridotte possono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione di un utente adulto.

I lavori di montaggio, manutenzione e pulizia non

possono essere eseguiti dai soggetti summenzionati. Il personale specializzato include persone con una formazione in ambito meccanico/elettrotecnico/idraulico-pneumatico, come artigiani qualificati, metalmeccanici, elettricisti, ecc.

1.5 Livelli di avvertimento

PERICOLO

Avvertimento di pericoli che, in caso di inosservanza delle misure, comportano la morte immediata o gravi lesioni.

AVVERTENZA

Avvertimento di pericoli che, in caso di inosservanza delle misure, possono comportare la morte o gravi lesioni.

CAUTELA

Avvertimento di pericoli che, in caso di inosservanza delle misure, possono comportare delle lesioni.

ATTENZIONE

Avvertimento di pericoli che, in caso di inosservanza delle misure, possono comportare dei danni materiali.

1.6 Simboli

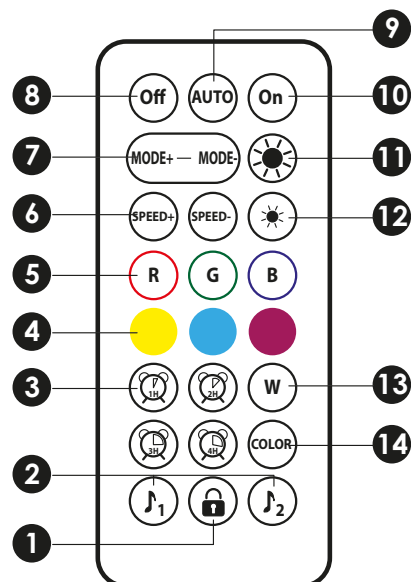
Simbolo	Descrizione
	Questo simbolo indica che l'utente deve aver letto e compreso le istruzioni prima dell'uso.
	I prodotti contrassegnati con la marcatura CE soddisfano le norme fondamentali dell'Unione Europea applicabili.
	Questo simbolo indica la dimmerabilità dell'illuminazione del prodotto.
	Questo simbolo indica che l'uso di avvitatori elettrici è proibito.
A-Z / 1-N	Questo simbolo contraddistingue un componente utilizzato nell'illustrazione.
	Il cestino barrato con la barra indica i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche che non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici.
	Il simbolo internazionale di riciclaggio indica la presenza di materiali riutilizzabili.

1.7 Avvertenze di sicurezza

AVVERTENZA	
	Pericolo di incendio dovuto a fonti di calore. Il prodotto è realizzato in legno e/o altri materiali combustibili. ► Tenere il prodotto lontano da fonti di calore, come tubi del riscaldamento o fiamme vive.
CAUTELA	
	Pericolo di lesioni in caso di salti o urti sul prodotto. Scatenarsi o saltare può causare lesioni e danni materiali. ► Non scatenarsi o saltare sul o all'interno del prodotto.
CAUTELA	
	Lesioni e danni materiali. La modifica del prodotto può causare lesioni e danni materiali e portare alla decadenza della garanzia legale. ► Utilizzare il prodotto solo nello stato originale e con le parti originali fornite in dotazione. ► Utilizzare solo ricambi autorizzati dal produttore.
CAUTELA	
	Pericolo di lesioni. ► Installare il prodotto in una posizione stabile. ► Trasportare il prodotto solo una volta smontato.
ATTENZIONE	
Danni al prodotto. ► Proteggere tutte le singole parti elettroniche del prodotto dall'umidità e dal bagnato.	

2. Descrizione e funzione

Questo prodotto è un mobile per dormire o riposare. Sulla struttura del letto è possibile collocare un materasso adatto. L'illuminazione a LED può essere accesa o spenta con il telecomando. Anche il colore e la modalità dell'illuminazione a LED possono essere modificati con il telecomando.



No.	Descrizione
1	Pulsanti di blocco/sblocco
2	Funzione di sincronizzazione musicale
3	Funzione timer Illuminazione a LED
4	Modalità di cambio colore ciano / magenta / giallo
5	Modalità di cambio colore rosso / verde / blu
6	Modifica della velocità di cambio colore
7	Modifica della modalità di illuminazione
8	Spegnimento dell'illuminazione a LED
9	Cambio colore automatico
10	Accendere l'illuminazione a LED
11	Illuminazione a LED Aumentare la luminosità
12	Illuminazione a LED Diminuire la luminosità
13	Cambio colore in bianco
14	Cambio colore su R/G/B

3. Disimballaggio e verifica

3.1 Disimballare il prodotto

**AVVERTENZA**

**Pericolo di soffocamento dovuto al materiale della confezione e all'ingerimento di pezzi piccoli.**

- ▶ Smaltire il materiale della confezione nei rifiuti domestici in conformità alle norme applicabili.
- ▶ Conservare le parti piccole fuori dalla portata dei bambini.

ATTENZIONE

**Danni materiali.**

Gli oggetti appuntiti e graffianti possono danneggiare il prodotto all'apertura della confezione.

- ▶ Non utilizzare oggetti appuntiti, affilati o graffianti per aprire la confezione.
- ▶ Eseguire i seguenti lavori con cautela.

1. Staccare i nastri adesivi e le fascette di imballaggio con la mano e utilizzare delle forbici.
2. Collocare la scatola con le frecce rivolte verso l'alto.
3. Aprire il cartone dell'imballaggio.
4. Rimuovere tutte le parti dal cartone.
5. Posizionare le parti una accanto all'altra su una superficie libera, morbida e piana.
6. Verificare l'integrità e la completezza del volume di consegna, vedere il capitolo «„14. Elenco parti“ a pagina 38.

3.2 Verificare il volume di consegna

ATTENZIONE

**Danni materiali.**

L'uso di pezzi difettosi o incompleti può danneggiare il prodotto.

- ▶ Non utilizzare il prodotto con parti difettose o mancanti.
- ▶ Verificare l'integrità e la completezza del volume di consegna.

4. Montaggio

ATTENZIONE

**Danneggiamento del prodotto dovuto ad un montaggio errato.**

- ▶ Montare il prodotto in modo completo e sicuro.
- ▶ Non utilizzare avvitatori elettrici durante il montaggio.
- ▶ Non forzare le viti nei fori.
- ▶ Montare il prodotto servendosi dell'aiuto di almeno una seconda persona.
- ▶ Avvitare prima a mano le viti nei fori di collegamento e serrarle poi alla fine per impedire un ribaltamento delle parti.

4.1 Luogo di installazione

1. Scegliere un luogo di installazione adeguato che soddisfi i seguenti requisiti:
 - il luogo di installazione è asciutto e può essere ventilato regolarmente;
 - Il luogo di installazione non è esposto in modo permanente alla luce solare permanente e alle forti oscillazioni di temperatura.
 - il sottofondo del luogo di installazione è piano e antiscivolo.
2. Seguire le fasi di montaggio indicate, rispettando le istruzioni di sicurezza, vedere il capitolo «„15. Montaggio“ a pagina 39».

4.2 Collegamento dei sistemi elettrici

**AVVERTENZA**

**Pericolo di scossa elettrica, incendio, cortocircuito.**

I cavi danneggiati possono causare cortocircuiti, incendi e scosse elettriche.

- ▶ Non piegare o schiacciare il cavo di alimentazione.
- ▶ La spina di alimentazione deve essere sempre liberamente accessibile.

**CAUTELA**

**Pericolo di inciampo.**

- ▶ Evitare possibili inciampi sul cavo di alimentazione disponendolo nel modo più sicuro.

ATTENZIONE

**Danni materiali.**

- ▶ Prima del collegamento, controllare che la tensione di rete e la frequenza di rete del dispositivo siano identiche a quelle della rete di alimentazione.
- ▶ Non collegare l'alimentatore a una presa facilmente accessibile fino a quando non è stato completamente installato nella sua posizione definitiva.

5. Trasporto

 CAUTELA	
	Pericolo di lesioni e danni materiali dovuti ad un trasporto errato.
	► Trasportare il prodotto solo smontato e con l'aiuto di almeno una seconda persona.
	► Non trascinare il prodotto sul pavimento.

6. Utilizzo

 CAUTELA	
	Pericolo di lesioni dovute ad un uso improprio.
	► Utilizzare il prodotto in modo conforme, vedere il capitolo « 1.2 Utilizzare in modo conforme » a pagina 25.
	► Verificare che il prodotto non sia danneggiato prima dell'uso. È vietato l'uso di un prodotto difettoso o danneggiato.

6.1 Accensione e funzionamento dell'illuminazione a LED

- Premere il pulsante "ON" [10] del telecomando per accendere l'illuminazione a LED.
- Premere il pulsante "OFF" [8] del telecomando per spegnere l'illuminazione a LED.

Modifica del colore dell'illuminazione a LED

- Utilizzare i pulsanti [4, 5, 9, 13, 14] per modificare il colore dell'illuminazione a LED.

Modifica della luminosità dell'illuminazione a LED

- Utilizzare i pulsanti [11, 12] per modificare la luminosità dell'illuminazione a LED.

Modifica della modalità di illuminazione

- Utilizzare i pulsanti [7] per modificare la modalità di illuminazione dei LED.

Modifica della velocità della modalità di illuminazione

- Utilizzare i pulsanti [6] per modificare la velocità della modalità di illuminazione selezionata.

Impostazione della funzione timer dell'illuminazione a LED

- Premere uno dei pulsanti [4] per attivare la funzione timer dell'illuminazione a LED. È possibile scegliere tra i tempi 1h / 2h / 3h / 4h.
- Dopo aver premuto uno dei pulsanti [4], l'illuminazione a LED si spegne automaticamente dopo il tempo impostato.

Modalità di sincronizzazione musicale

- In questa modalità, è possibile collegare lo smartphone all'app del produttore e far sì che l'illuminazione a LED si accenda al ritmo del brano in riproduzione.

Nota: per ulteriori informazioni su questa funzione e su tutte le altre, consultare le istruzioni del produttore fornite con il telecomando.

7. Stoccaggio

ATTENZIONE	
	Danni materiali causati da una conservazione errata.
	► Estrarre l'adattatore di rete dalla presa se non si prevede di usare il prodotto per un lungo periodo di tempo.
	► Proteggere il prodotto da polvere e umidità.
	► Conservare il prodotto smontato o piegato in un luogo asciutto e pulito
	► Non collocare alcun oggetto sul prodotto.

8. Pulizia e manutenzione

8.1 Pulizia del letto

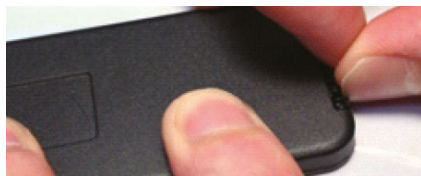
 AVVERTENZA	
	Pericolo di morte per scossa elettrica.
	I cavi danneggiati possono causare cortocircuiti, incendi e scosse elettriche.
	► Estrarre la spina dalla presa prima della pulizia e del trasporto.
	► Non pulire le parti elettroniche con detergenti umidi.

ATTENZIONE	
	Danni dovuti a detergenti errati.
	► Verificare la compatibilità dei detergenti con la superficie in un punto non esposto.
	► Utilizzare solo panni per la pulizia e spazzole morbide.

- Rimuovere la polvere e lo sporco lieve con un panno umido o una spazzola morbida.
- In caso di sporco ostinato, utilizzare un detergente delicato, non infiammabile e sicuro per gli alimenti o un panno inumidito con acqua.
- Ispezionare i singoli componenti e controllare regolarmente che le viti siano ben fissate. Stringere le viti se necessario.
- Sostituire immediatamente le parti difettose o danneggiate.

8.2 Sostituzione della batteria del telecomando

1. Posizionare il telecomando su un tavolo con i pulsanti rivolti verso il basso.
2. Tenerlo fermo con una mano. Con l'altra mano, ad esempio con il pollice, premere delicatamente la linguetta di rilascio nella direzione dell'apposita guida «Pull Groove».



3. Nel frattempo, tenere il dito indice sulla guida «Pull Groove» in modo da poter estrarre la linguetta e premere il coperchietto «Release Tab».



4. Sostituire la batteria con una identica.
5. Richiudere il vano batteria.

9. Riparazioni

ATTENZIONE

Danni dovuti a riparazioni improprie

Le viti autobloccanti e gli altri fissaggi perdono la loro efficacia se vengono sostituiti senza che fissare nuovamente la vite.

- Utilizzare solo ricambi originali o autorizzati dal produttore.
- Far eseguire le eventuali riparazioni necessarie unicamente da un personale specializzato.

10. Smontaggio



AVVERTENZA

Pericolo di morte per scossa elettrica.

- Estrarre la spina dalla presa prima della smontaggio



ATTENZIONE

Danni al prodotto dovuti a smontaggio errato.



- Smontare il prodotto in modo completo e in sicurezza.
- Non utilizzare avvitatori elettrici per lo smontaggio.
- Smontare il prodotto con l'aiuto di una seconda persona.

- Smontare il prodotto in sequenza inversa rispetto a quella descritta al capitolo «**15. Montaggio**» a pagina 39.

10.1 Smontaggio dell'illuminazione

Nota: smontare l'illuminazione a LED integrata solo quando si desidera smaltire definitivamente il prodotto. Non è previsto il successivo rimontaggio sul prodotto.

Per un corretto smontaggio dell'illuminazione, smontarla dal letto.

1. Prima dello smontaggio, staccare la spina dalla presa.
2. Estrarre la striscia LED dal supporto.
3. Potrebbe essere necessario tagliare il cavo tra il connettore e la striscia LED con forbici o cutter.

11. Data tecnici

Descrizione	Valore
Letto Palamos in metallo con illuminazione a LED	
Numero articolo:	140 cm: 301462 180 cm: 301463
Materiale del telaio:	Metall, pulverbeschichtet
Peso totale del carico:	300 kg
Dimensioni del letto:	140/180 x 200 x 20 cm

Illuminazione a LED con telecomando

Batterie del telecomando:	1x CR2025 (3 V)
Tensione:	12 V 
Potenza:	140 cm: 26.5 W 180 cm: 28.0 W
Temperatura del colore:	RGB
Consumo medio di energia:	0,005 kW/h
Classe di efficienza energetica:	G

Alimentazione

In entrata:	200 - 240 V~, 0.8 A 50/60 Hz
In uscita:	12 V  , 2 A
Classe di protezione:	II
Max. temperatura ambiente durante il funzionamento:	-25 °C - +45 °C
Consumo di energia in standby:	0.005 kW/h

12. Smaltimento

12.1 Confezione

Il materiale della confezione è riutilizzabile.

- Smaltire la confezione nel rispetto dell'ambiente e portarla alla raccolta regionale dei materiali riciclabili.

12.2 Apparecchiature elettriche

Secondo la Direttiva europea RAEE e la legge tedesca ElektroG, il possessore di una vecchia apparecchiatura elettrica o elettronica da smaltire ha l'obbligo di smaltirla separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati, in quanto i prodotti smaltiti in modo improprio o i loro componenti nocivi o pericolosi possono danneggiare la salute dell'uomo, degli animali e del mondo vegetale. Si fornisce così un contributo sostanziale al riuso, al recupero e al riciclo. Le modalità di consegna o ritiro dipendono dalle condizioni regionali e contrattuali e possono essere richieste all'ente pubblico per lo smaltimento dei rifiuti e al distributore. Quest'ultimo, in particolare, ha l'obbligo di riprendere gratuitamente i vecchi dispositivi, indipendentemen-

te da un nuovo acquisto. Lo smaltimento illegale è punibile per legge. Eseguire le seguenti attività prima del deposito presso un centro regionale per lo smaltimento dei rifiuti:

- rimuovere le vecchie batterie e i vecchi accumulatori dall'apparecchio, se si tratta di componenti del prodotto e se estraibili.
- rimuovere lampade e fonti di luce, se fanno parte del prodotto e possono essere rimosse dal vecchio apparecchio senza causare danni o lesioni.

Con questo tipo di riciclaggio di vecchi prodotti, forniamo un contributo importante alla tutela del nostro ambiente.

Lo smaltimento illegale è punito dalla legge. Il simbolo del cassonetto barrato con barre sul prodotto, sulla documentazione di accompagnamento e/o sulla confezione indica la classificazione e la registrazione di un prodotto come apparecchio elettrico o elettronico e le relative modalità di smaltimento secondo la Direttiva europea RAEE e la legge tedesca ElektroG.

12.3 Struttura del letto

Questo prodotto non va smaltito nei rifiuti domestici. Alla fine del suo ciclo di vita, restituirlo gratuitamente al produttore, al punto vendita o portarlo ai centri di raccolta pubblici appositamente allestiti.

I dettagli sulle modalità di smaltimento sono regolati dalla rispettiva legge nazionale. I materiali riciclabili vengono immessi nel ciclo di riciclaggio per ricavarne nuove materie prime.

I seguenti materiali riciclabili vengono raccolti nei centri di raccolta comunali:

- rifiuti di vetro, plastica, rottami metallici, lamiere e molto altro.

Con questo tipo di riciclaggio di vecchi prodotti, forniamo un contributo importante alla tutela del nostro ambiente.

13. Dichiarazione di conformità UE

Il distributore dichiara con la presente che il prodotto indicato soddisfa i requisiti minimi europei applicabili.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://www.juskys.de>.

Contenido

1. Por su seguridad	32
1.1 Por su seguridad	32
1.2 Uso previsto	32
1.3 Uso inadecuado	32
1.4 Grupo destinatario	32
1.5 Niveles de advertencia	32
1.6 Símbolos	32
1.7 Indicaciones de seguridad	33
2. Descripción y funcionamiento	33
3. Embalaje y comprobación	34
3.1 Desembalar el producto	34
3.2 Compruebe si ha recibido todos los elementos	34
4. Montaje	34
4.1 Lugar de colocación	34
4.2 Conexión del sistema electrónico	34
5. Transporte	35
6. Utilice	35
6.1 Encendido y funcionamiento de la iluminación LED	35
7. Almacenamiento	35
8. Limpieza y mantenimiento	35
8.1 Limpieza de la cama	35
8.2 Cambiar la pila del mando a distancia	36
9. Reparaciones	36
10. Desmontaje	36
10.1 Desmontar la iluminación	36
11. Datos técnicos	37
12. Eliminación de residuos	37
12.1 Embalaje	37
12.2 Aparatos eléctricos	37
12.3 Somier de cama	37
13. Declaración de conformidad UE	37
14. Lista de piezas	38
15. Montaje	39

1. Por su seguridad

1.1 Por su seguridad

- Lea este documento de principio a fin con atención.
- Siga las instrucciones y las indicaciones de seguridad que figuran en este documento y en el producto.
- Utilice el producto solo en perfectas condiciones técnicas, prestando atención a su seguridad y a los posibles riesgos.
- Conserve este documento cerca del producto para consultarlo en futuras ocasiones y para pasárselo al siguiente usuario.

1.2 Uso previsto

El producto está concebido exclusivamente para un uso privado.

- Utilice el producto exclusivamente como mueble para dormir o descansar.
- Utilice el producto únicamente en su estado original, con las piezas originales suministradas y/o con las piezas de repuesto autorizadas por el fabricante.

Cualquier otro uso se considerará inadecuado y podrá conllevar daños personales y materiales.

No asumimos responsabilidad alguna en caso de no seguir las instrucciones de seguridad de este manual y del producto o de hacer un uso inadecuado, ni por los daños personales y materiales resultantes.

1.3 Uso inadecuado

El producto no es apropiado para usarlo con fines comerciales.

El producto no es un juguete.

- No utilice el producto en estancias húmedas, como baños o saunas.
- No altere ni modifique el producto.
- No utilice el producto si faltan piezas o alguna de ellas está defectuosa.

1.4 Grupo destinatario

Los usuarios son adultos y niños de más de 3 años bajo supervisión de un adulto, que hayan leído y comprendido este manual y los símbolos que aparecen en el producto o que hayan recibido instrucciones equivalentes sobre el uso y las indicaciones de seguridad.

Solo estos usuarios pueden utilizar el producto.

Las personas con alguna discapacidad física o intelectual solo pueden utilizar el producto bajo supervisión de un usuario adulto.

Los usuarios solo pueden utilizar el producto si es-

tán en plena posesión de sus facultades físicas, mentales y sensoriales, además de despiertos y sobrios.

Por personal cualificado se entiende aquellas personas con una formación especializada en el ámbito mecánico/electrotécnico/hidráulico-neumático, como mecánicos, trabajadores del metal, electricistas, etc.

1.5 Niveles de advertencia

PELIGRO

Advertencia frente a peligros que causan directamente la muerte o lesiones graves en caso de no seguir las instrucciones.

ATENCIÓN

Advertencia frente a peligros que pueden causar la muerte o lesiones graves en caso de no seguir las instrucciones.

CUIDADO

Advertencia frente a peligros que pueden causar lesiones en caso de no seguir las instrucciones.

AVISO

Advertencia frente a peligros que pueden causar daños materiales en caso de no seguir las instrucciones.

1.6 Símbolos

Símbolo	Descripción
	Este símbolo indica que el usuario debe haber leído y comprendido el manual antes de utilizar el producto.
	El marcado CE distingue aquellos productos que cumplen las disposiciones básicas aplicables de la Unión Europea.
	Este símbolo indica si la iluminación del producto puede atenuarse.
	No utilice un destornillador eléctrico: Este símbolo indica que está prohibido utilizar tornillos eléctricos.
A-Z / 1-N	Este símbolo identifica una pieza utilizada en la ilustración.
	La papelera tachada con una barra indica los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos que no deben eliminarse con la basura doméstica..
	El símbolo de reciclaje internacional indica que el material es reaprovechable.

1.7 Indicaciones de seguridad

ATENCIÓN
Riesgo de incendio por fuentes de calor.
El producto consta de madera y/u otros materiales combustibles.
► Mantenga el producto alejado de fuentes de calor, como tubos de calefacción u hornos abiertos.

CUIDADO
Riesgo de lesiones al saltar o dar golpes sobre el producto.
Dar saltos o golpes puede provocar lesiones y daños materiales.
► Asegúrese de que nadie salte ni dé golpes sobre el producto o dentro del mismo.

CUIDADO
Lesiones y daños materiales.
La modificación del producto puede provocar lesiones y daños materiales, así como la anulación de la garantía.
► Utilice el producto únicamente en su estado original y con las piezas originales suministradas.
► Utilice exclusivamente las piezas de repuesto autorizadas por el fabricante.

CUIDADO
Riesgo de lesiones.
► Coloque el producto en una posición segura y estable.
► Transporte el producto únicamente desmontado.

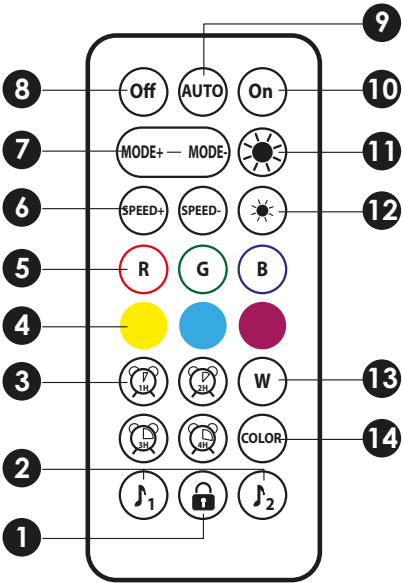
AVISO

Daños materiales.
► Proteja los componentes electrónicos de la humedad.

2. Descripción y funcionamiento

Este producto es un mueble para dormir o descansar. Sobre el somier puede colocarse un colchón adecuado. La iluminación LED puede encenderse o apagarse con el mando a distancia. El color y el modo de la iluminación LED también pueden cambiarse con el mando a distancia.

ES



No.	Descripción
1	Botones de bloqueo/desbloqueo
2	Función de sincronización musical
3	Función temporizador Iluminación LED
4	Modo de cambio de color cian / magenta / amarillo
5	Modo de cambio de color rojo / verde / azul
6	Cambiar la velocidad del cambio de color
7	Cambiar el modo de iluminación
8	Apagado de la iluminación LED
9	Cambio de color automático
10	Encender la iluminación LED
11	Iluminación LED Aumentar la luminosidad
12	Iluminación LED Disminuir la luminosidad
13	Cambio de color a blanco
14	Cambio de color a R/G/B

3. Embalaje y comprobación

3.1 Desembalar el producto

**ATENCIÓN**

**Riesgo de asfixia con el material de embalaje y por la ingesta de piezas pequeñas.**

- Deseche el material de embalaje conforme a la normativa aplicable junto con los residuos domésticos.
- Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños.

AVISO

**Daños materiales.**

Los objetos puntiagudos, afilados o que puedan rayar superficies pueden dañar el producto al abrir el embalaje.

- Al abrir el embalaje, no utilice ningún objeto puntiagudo, afilado o que pueda rayar superficies.
- Tenga precaución al realizar las siguientes tareas.

1. Retire la cinta adhesiva y las correas tensoras con la mano o utilizando una tijera.
2. Coloque la caja con las flechas indicando hacia arriba.
3. Abra la caja del producto.
4. Extraiga todas las piezas de la caja.
5. Deposite las piezas una junto a otra sobre una superficie despejada, suave y plana.
6. Compruebe que el envío está completo y no tiene desperfectos; véase el capítulo «14. Lista de piezas» en la página 38.

3.2 Compruebe si ha recibido todos los elementos.

AVISO

**Daños materiales.**

El uso de piezas defectuosas o incompletas puede provocar daños en el producto.

- No utilice el producto si faltan piezas o alguna de ellas está defectuosa.
- Compruebe si ha recibido todos los elementos y si presentan algún daño.

4. Montaje

AVISO

**Daños en el producto debido a un montaje erróneo.**

- Monte el producto por completo y de forma segura.
- No utilice destornilladores eléctricos durante el montaje.
- No fuerce los tornillos en los agujeros.
- Monte el producto con ayuda de otra persona, como mínimo.
- Enrosque los tornillos con firmeza en los orificios de unión, pero no los apriete hasta el último paso para evitar que las piezas queden colocadas en una posición incorrecta.

4.1 Lugar de colocación

1. Elija un lugar de colocación apropiado que cumpla los siguientes requisitos: El lugar de colocación está seco y se puede ventilar con frecuencia.
 - El lugar de colocación no está expuesto permanentemente a la radiación solar.
 - La superficie del lugar de colocación es plana y antideslizante.
2. Siga los pasos de montaje indicados, respetando las instrucciones de seguridad, véase el capítulo «15. Montaje» en la página 45.

4.2 Conexión del sistema electrónico

**ATENCIÓN**

**Riesgo de descarga eléctrica, incendio y cortocircuito.**

Los cables dañados pueden provocar cortocircuitos, incendios y descargas eléctricas.

- No doble ni aplaste el cable de alimentación.
- Se debe poder acceder libremente al enchufe de red en todo momento.

**CUIDADO**

**Riesgo de tropiezo.**

Los cables dañados pueden provocar cortocircuitos, incendios y descargas eléctricas.

- Evite el riesgo de tropiezo con el cable de alimentación tendiéndolo de manera segura.

AVISO

Daños materiales.

- ▶ Antes de realizar la conexión, compruebe que la tensión y la frecuencia de red de suministro.
- ▶ Conecte la fuente de alimentación a una toma de corriente de fácil acceso solo una vez completado el montaje y tras haber elegido definitivamente la ubicación del producto,



5. Transporte

⚠ CUIDADO

Riesgo de lesiones y daños materiales debido a un traslado inadecuado.

- ▶ Transporte el producto únicamente desmontado y con al menos una segunda persona. No empuje el producto sobre el subsuelo.



6. Utilice

⚠ CUIDADO

Riesgo de lesiones debido a un uso inadecuado.

- ▶ Utilice el producto conforme a su uso previsto; véase el capítulo «1.2 Uso previsto» en la página 32.



AVISO

Daños en el producto debidos a un uso incorrecto.

- ▶ Compruebe que el producto no esté dañado antes de utilizarlo. Queda prohibido el uso de un producto defectuoso o dañado.



6.1 Encendido y funcionamiento de la iluminación LED

- ▶ Pulse la tecla «ON» [10] del mando a distancia para encender la iluminación LED.
- ▶ Pulse la tecla «OFF» [8] del mando a distancia para apagar la iluminación LED.

Cambio del color de la iluminación LED

- ▶ Utilice los botones [4, 5, 9, 13, 14] para cambiar el color de la iluminación LED.

Modificación del brillo de la iluminación LED

- ▶ Utilice los botones [11, 12] para cambiar el brillo de la iluminación LED.

Cambio del modo de iluminación

- ▶ Utilice los botones [7] para cambiar el modo de iluminación de la iluminación LED.

Cambio de la velocidad del modo de iluminación

- ▶ Utilice los botones [6] para cambiar la velocidad del modo de iluminación seleccionado.

Ajuste de la función de temporizador de la iluminación LED

- ▶ Pulse uno de los botones [4] para activar la función de temporizador de la iluminación LED. Puede elegir entre los tiempos 1h / 2h / 3h / 4h.
- ▶ Tras pulsar uno de los botones [4], la iluminación LED se apaga automáticamente después del tiempo ajustado.

Modo de sincronización de música

- ▶ En este modo, puede conectar su smartphone a la aplicación propia del fabricante y hacer que la iluminación LED se ilumine al ritmo de la canción que se esté reproduciendo.

Nota: Encontrará más información sobre esta función y todas las demás en las instrucciones del fabricante suministradas con el mando a distancia.

7. Almacenamiento

AVISO

Daños materiales debido a un almacenamiento incorrecto.

- ▶ Desenchufe la fuente de alimentación de la toma de corriente cuando no vaya a utilizarla durante un largo periodo de tiempo.
- ▶ Proteja el producto frente al polvo y la humedad.
- ▶ Almacene el producto desmontado o plegado en un lugar limpio y seco.
- ▶ No coloque ningún objeto sobre el producto.



8. Limpieza y mantenimiento

8.1 Limpieza de la cama

⚠ ATENCIÓN

Peligro de muerte por descarga eléctrica.

- ▶ Desconecte el enchufe de la toma de corriente antes de la limpieza y del transporte.
- ▶ No limpie los componentes electrónicos con productos de limpieza húmedos.



AVISO

Daños en caso de usar productos de limpieza inadecuados.

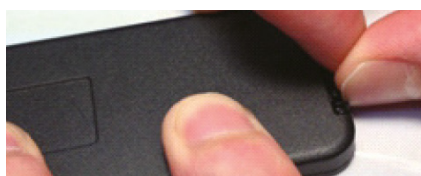


- ▶ Asegúrese de que el producto de limpieza sea apto para la superficie del objeto haciendo una prueba en un punto no visible.
- ▶ No utilice para limpiar disolventes orgánicos, agua hirviendo, ácidos fuertes ni limpiadores alcalinos.

- ▶ Limpie el polvo y la suciedad leve con un paño humedecido o un cepillo suave.
- ▶ Si el producto presenta suciedad más persistente, utilice un limpiador suave, no inflamable y apto para el uso alimentario, o un paño humedecido con agua.
- ▶ Compruebe el estado general del producto y si presenta algún daño.
- ▶ Compruebe si las piezas se han aflojado o deformado y fíjelas de nuevo en caso necesario.

8.2 Cambiar la pila del mando a distancia

1. Coloque el mando a distancia sobre una mesa con las teclas hacia abajo.
2. Sujételo firmemente con una mano mientras empuja suavemente la «release tab» en la dirección de la «pull groove», por ejemplo, con el pulgar de la otra mano.



3. Mientras tanto, mantenga el dedo índice en la «pull groove» para poder tirar de la lengüeta y que la «release tab» quede presionada.



4. Sustituya la pila por una idéntica.
5. Vuelva a cerrar el compartimento de la pila.

9. Reparaciones

AVISO

Daños debido a una reparación inadecuada

Los tornillos autorroscantes y otros elementos de fijación pierden su eficacia si se reemplazan y no se vuelve a asegurar su fijación.



- ▶ Utilice exclusivamente piezas de repuesto originales o autorizadas por el fabricante.
- ▶ Asegúrese de que las reparaciones las lleva a cabo personal cualificado.

10. Desmontaje



ATENCIÓN

Peligro de muerte por descarga eléctrica.



- ▶ Desconecte el enchufe de la toma de corriente antes del desmontaje.

AVISO

Daños en el producto debidos a un desmontaje incorrecto.



- ▶ Desmonte el producto de manera completa y segura.
- ▶ No utilice destornilladores eléctricos durante el desmontaje.
- ▶ Desmonte el producto con la ayuda de una segunda persona.

- ▶ Desmonte el producto siguiendo el orden inverso al descrito en el capítulo «15. Montaje» en la página 39.

10.1 Desmontar la iluminación

Nota: desmonte la iluminación led integrada de manera fija solo si desea deshacerse del producto de manera definitiva. No está previsto un reensamblaje posterior al producto.

Para desechar correctamente la iluminación, debe desmontarla del bastidor de la cama.

1. Desconecte el enchufe de la toma de corriente antes de desmontarla.
2. Saque la tira led del dispositivo de sujeción.
3. Puede que sea necesario cortar el cable entre el enchufe y la tira led con unas tijeras o un cúter.

11. Datos técnicos

Denominación	Valor
Cama de metal Palamos con iluminación LED	
Número de artículo:	140 cm: 301462 180 cm: 301463
Material del marco:	Metall, pulverbeschichtet
Peso total de la carga:	300 kg
Dimensiones de la cama:	140/180 x 200 x 20 cm

Iluminación led con mando a distancia

Pila del mando a distancia:	1x CR2025 (3 V)
Tensión	12 V 
Potencia:	140 cm: 26.5 W 180 cm: 28.0 W
Temperatura de color:	RGB
Consumo habitual de energía:	0,005 kW/h
Clase de eficiencia energética:	G

Fuente de alimentación

Entrada:	200 - 240 V~, 0.8 A 50/60 Hz
Salida:	12 V  , 2 A
Grado de protección:	II
Temperatura ambiente máx. durante el funcionamiento:	-25 °C - +45 °C
Consumo de energía en modo de espera:	0.005 kW/h

12. Eliminación de residuos

12.1 Embalaje

El material de embalaje es reaprovechable.

- Deseche el material de embalaje conforme a la normativa ambiental y deposítelo en los contenedores de reciclaje de su entorno.

12.2 Aparatos eléctricos

Como propietario o propietaria de un aparato eléctrico o electrónico desechable, de acuerdo con la Directiva europea sobre los RAEE y la ley alemana ElektroG tiene la obligación de desechar su producto sin mezclarlo con los residuos municipales generales, ya que los productos desechados de manera indebida o sus componentes peligrosos y tóxicos pueden ocasionar daños permanentes a la salud de las personas, los animales y las plantas. De esta forma, contribuirá de forma decisiva a la reutilización, el aprovechamiento y el reciclado. La gestión de la entrega y la recogida de materiales está sujeta a las leyes regionales y las disposiciones contractuales,

sobre las cuales puede consultar tanto a los servicios públicos de recogida de residuos como al distribuidor. Por regla general, este último tiene la obligación de recoger gratuitamente los aparatos usados que haya vendido de primera mano. La eliminación ilegal de residuos constituye un acto punible. Antes de depositar el producto en un punto de eliminación de residuos de su región, realice las siguientes tareas:

- Extraiga del aparato todas las pilas y baterías usadas, siempre que constituyan un componente del producto y se puedan extraer.
- Extraiga las bombillas y fuentes luminosas, siempre que constituyan un componente del producto y se puedan extraer del aparato sin dañarlo gravemente y sin riesgo de lesiones.

Gracias a este aprovechamiento de los productos usados estará realizando una importante contribución a la protección del medio ambiente.

El símbolo del cubo de basura tachado con una raya que aparece en el producto, la documentación de acompañamiento y/o el embalaje indica la clasificación y el registro de un producto como aparato eléctrico o electrónico y las correspondientes modalidades de eliminación de estos residuos de acuerdo con la Directiva europea sobre los RAEE y la ley alemana ElektroG.

RAEE/ElektroG

12.3 Somier de cama

Este producto no se desecha junto con los residuos domésticos. Al término de su vida útil, puede devolverlo gratuitamente entregándoselo al fabricante, en el punto de venta o en un punto de recogida oficial previsto para ello.

Los detalles sobre la eliminación de residuos dependen de las correspondientes leyes regionales. Los materiales aprovechables del producto se introducen en el ciclo de reciclaje para, a partir de ellos, obtener nuevas materias primas.

Los siguientes materiales se pueden depositar en los puntos de recogida municipales:

- vidrio, plásticos, metales, chapa, etc.

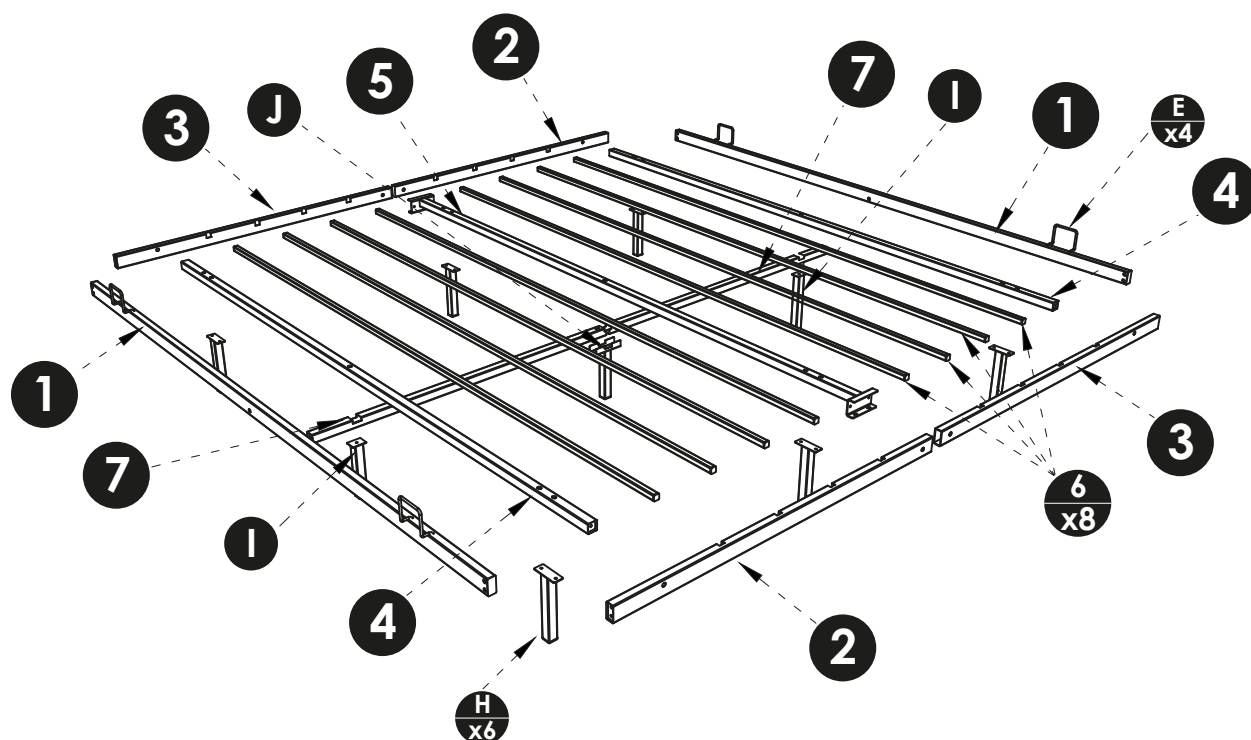
Gracias a este aprovechamiento de los productos usados estará realizando una importante contribución a la protección del medio ambiente.

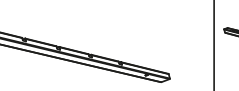
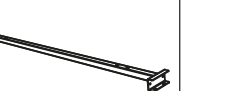
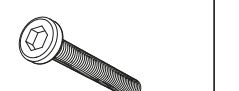
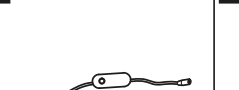
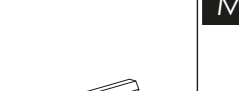
13. Declaración de conformidad UE

El distribuidor declara por la presente que el producto mencionado cumple con los requisitos mínimos europeos aplicables.

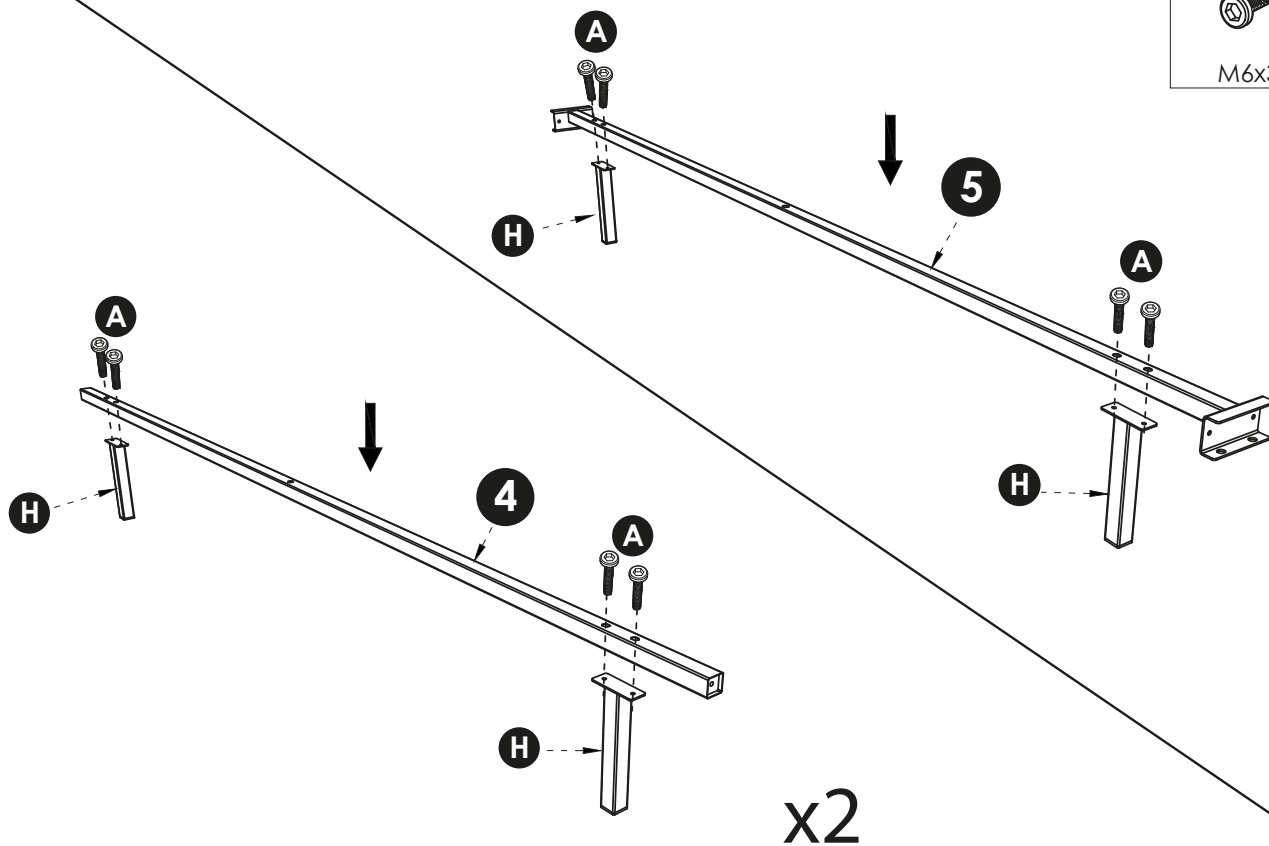
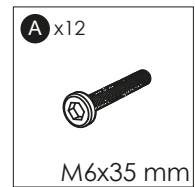
El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://www.juskys.de>.

Overview

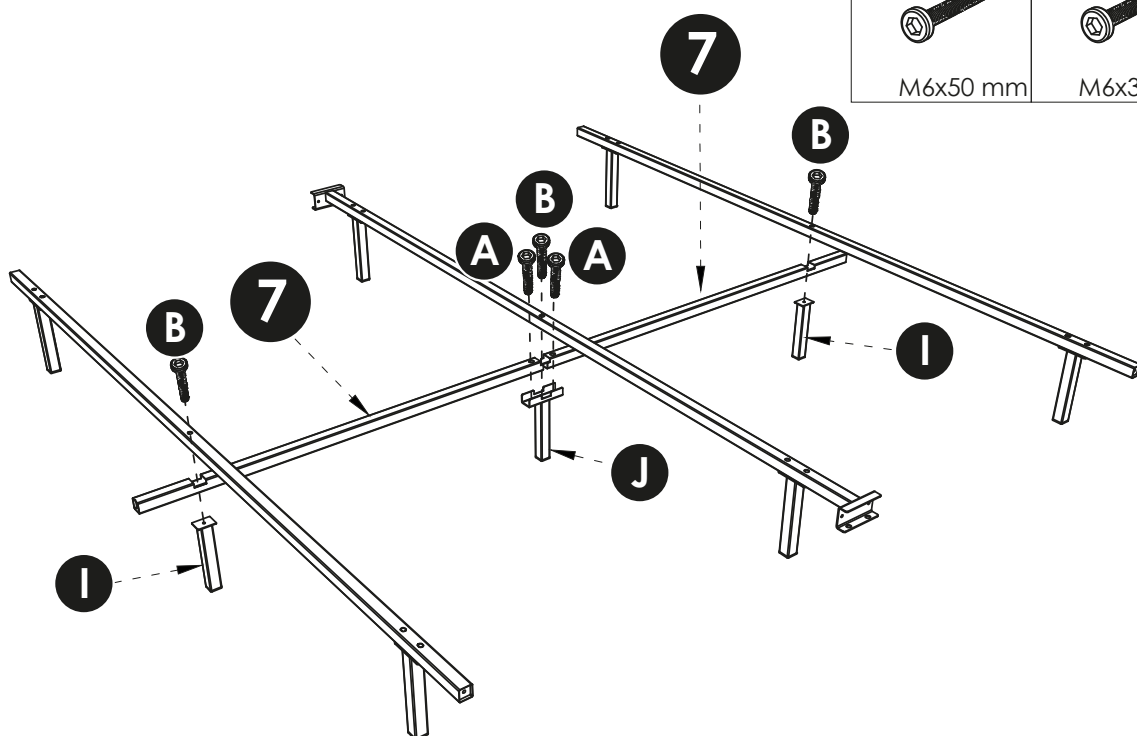
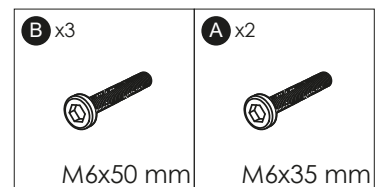


1  x2	2  x2	3  x2	4  x2	5  x1
6  x8	7  x2	A  x28	B  M6x30 mm x3	C  M6x30 mm x4
D  x1	E  x4	F  x1	G  x1	H  17.5 cm x6
I  16 cm x2	J  16 cm x1	K  x1	L  x1	M  x16

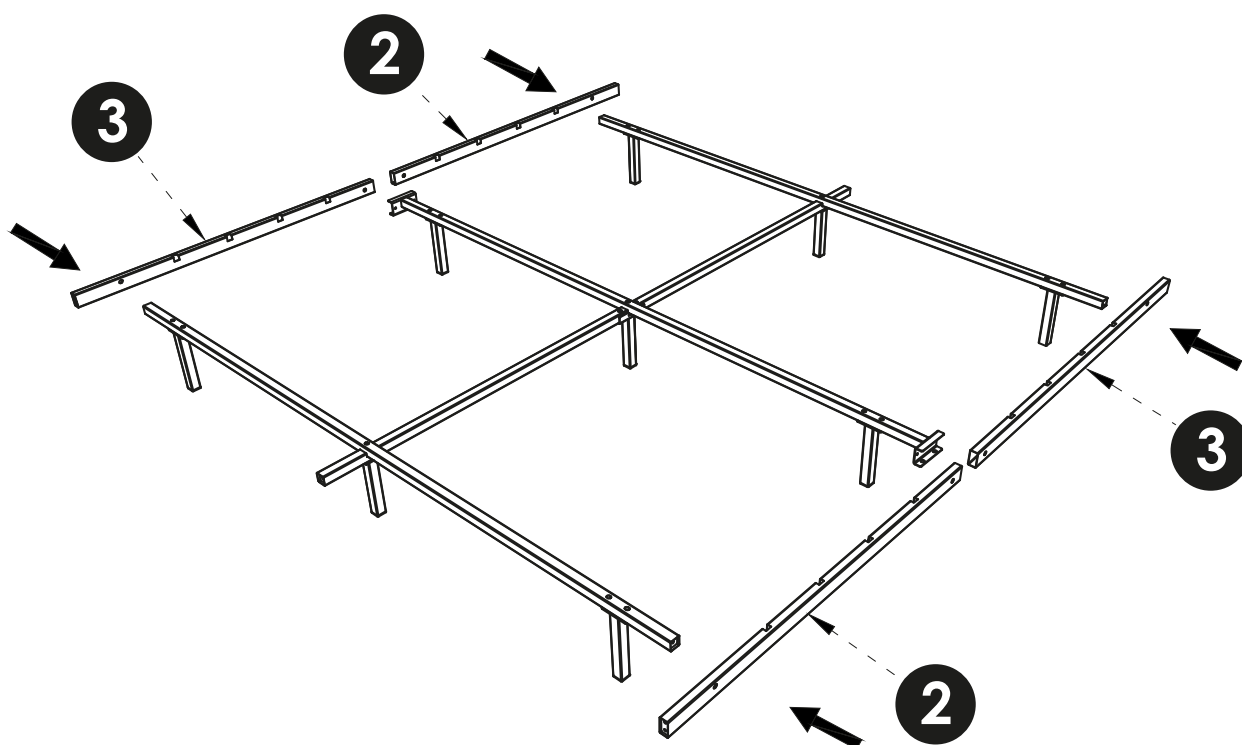
1



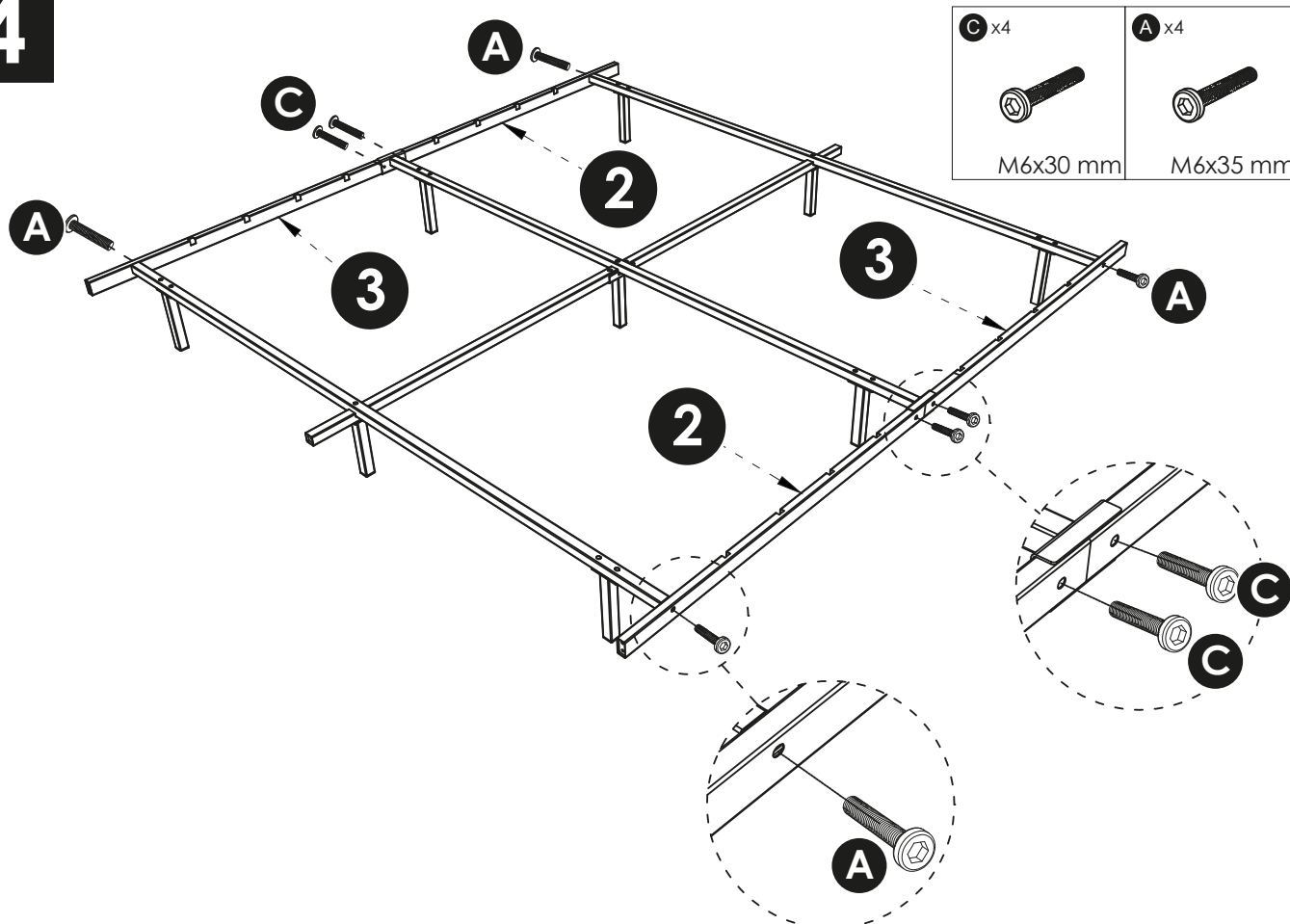
2



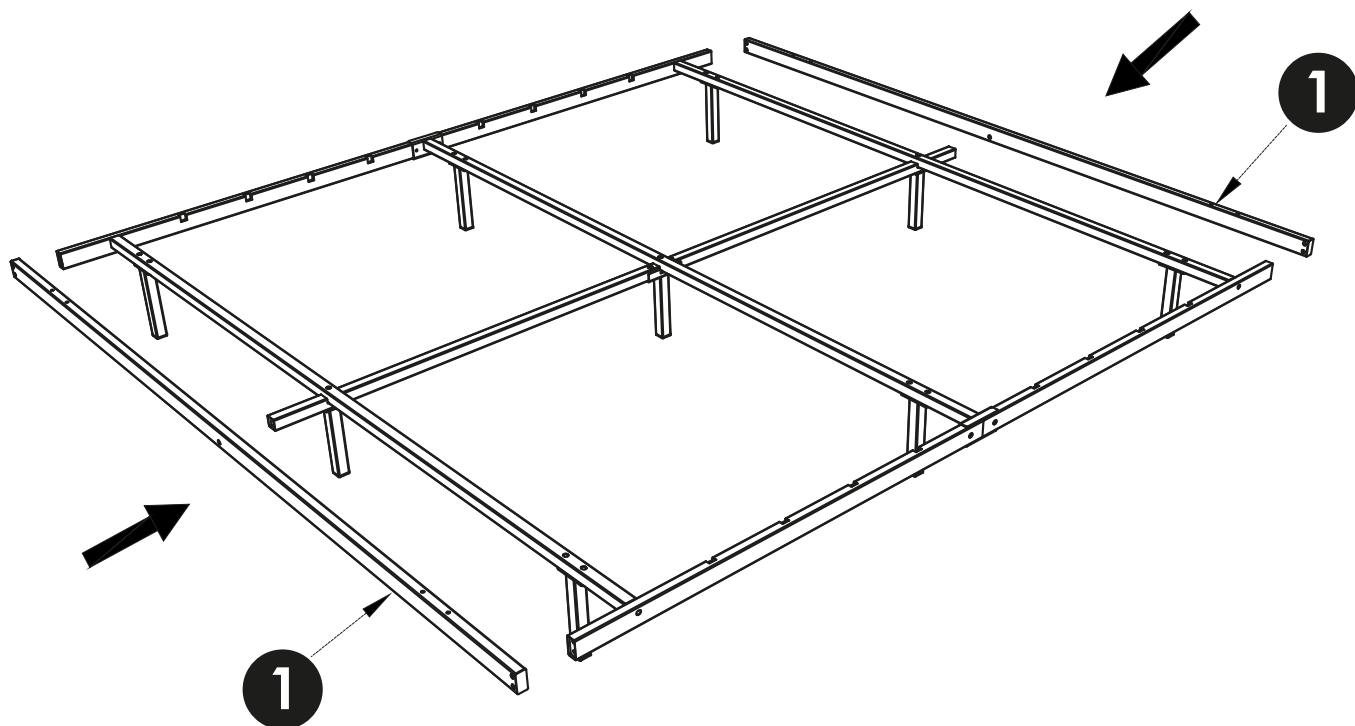
3



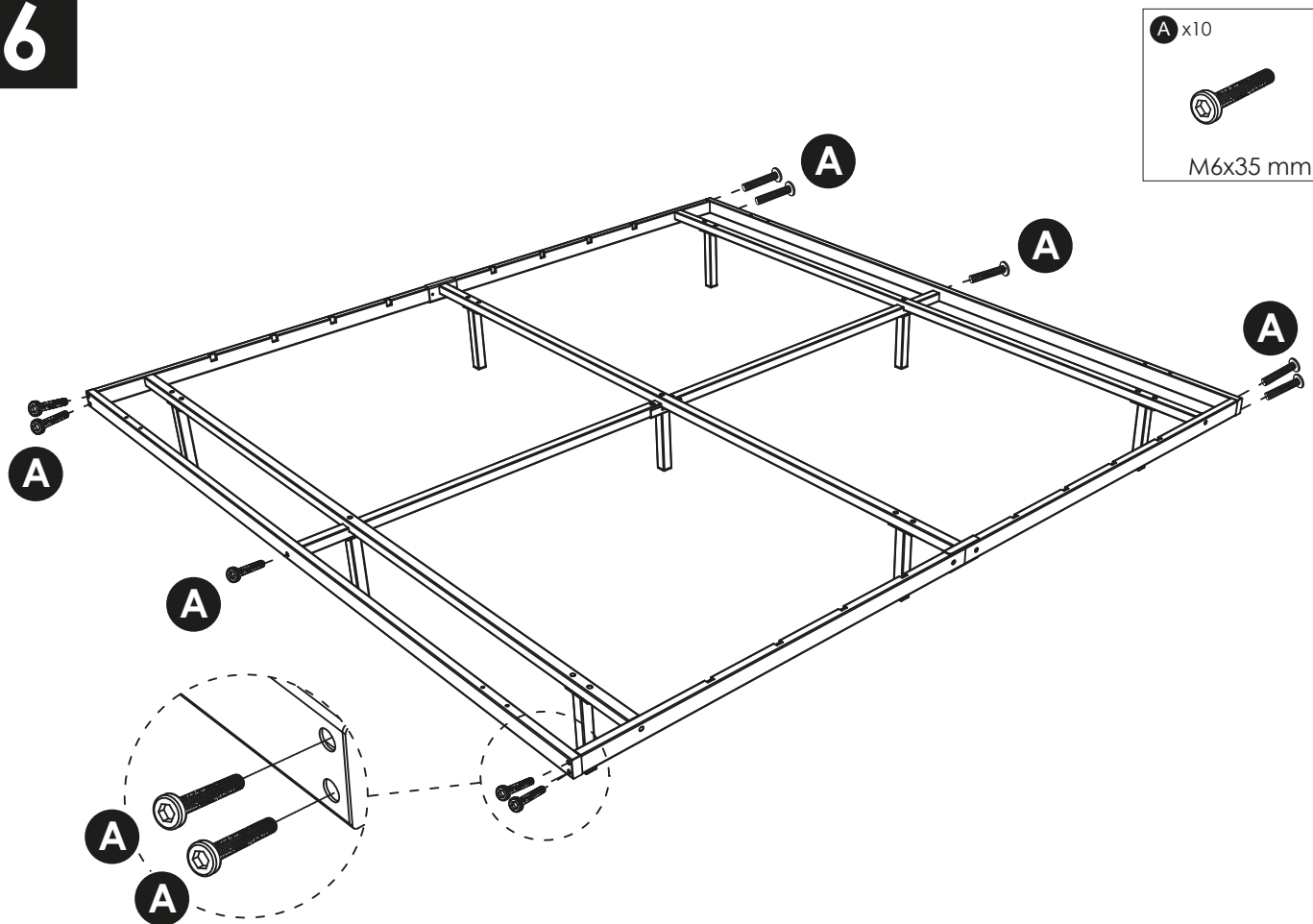
4



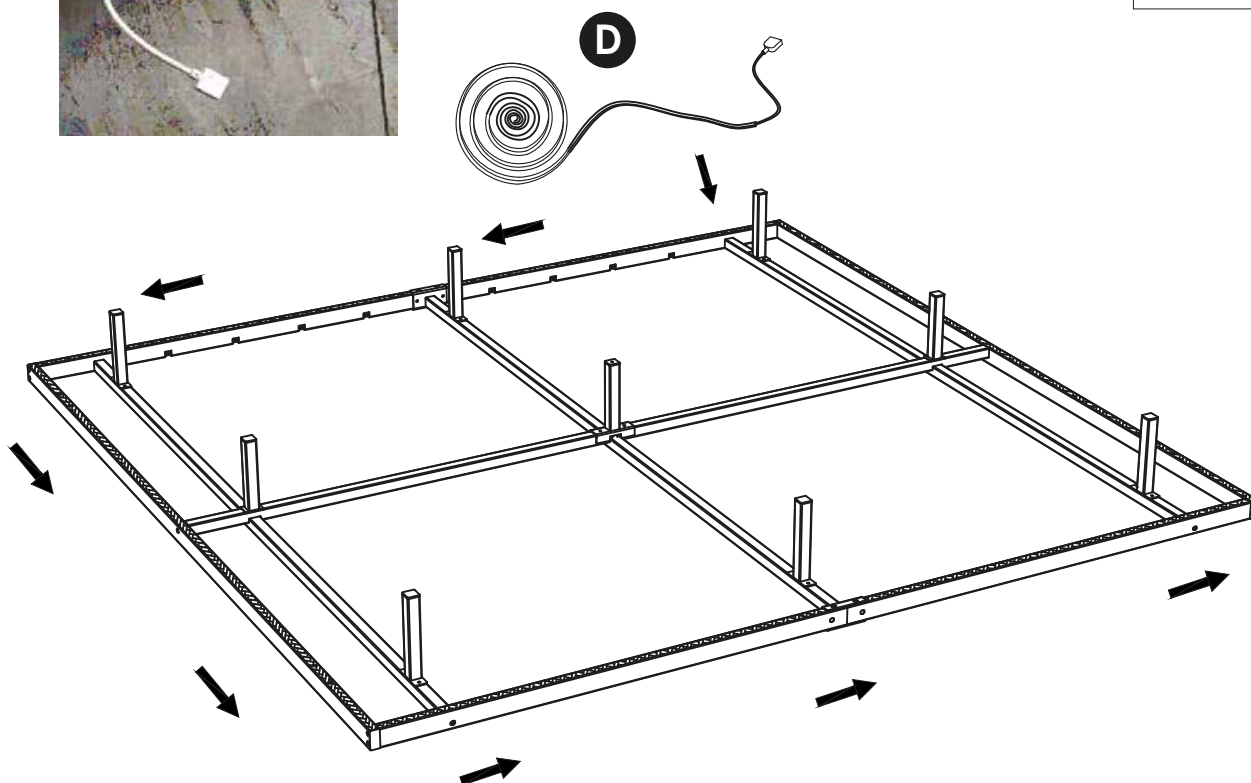
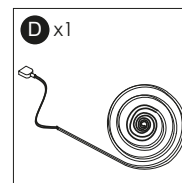
5



6

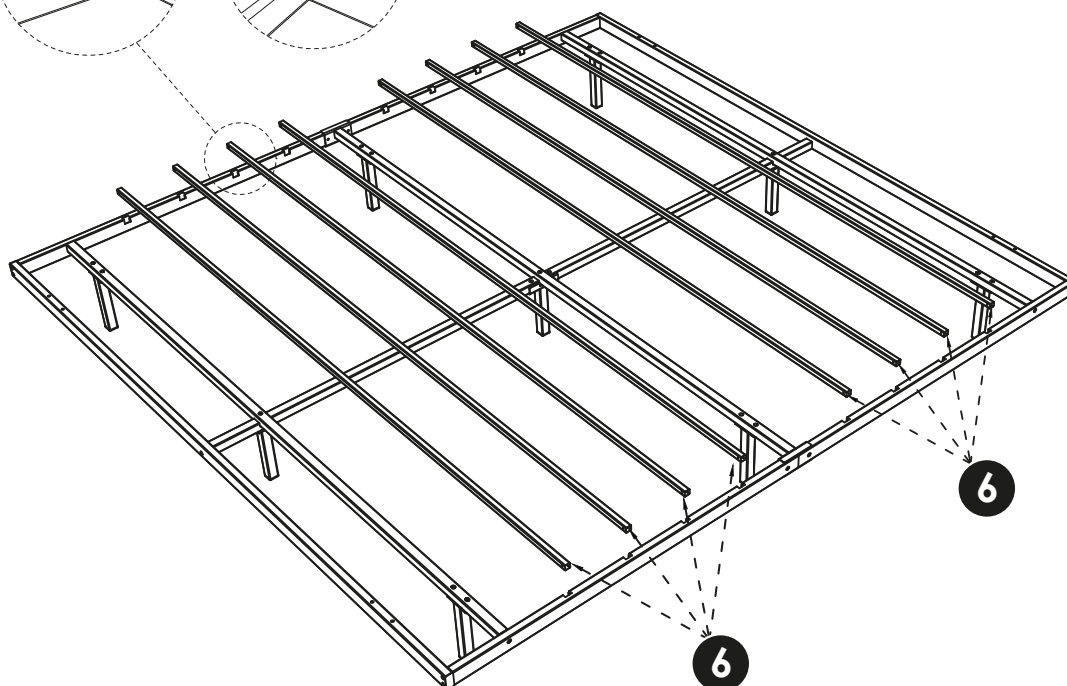
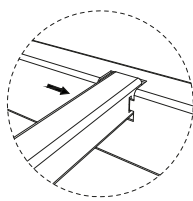
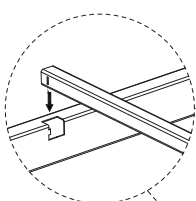


7

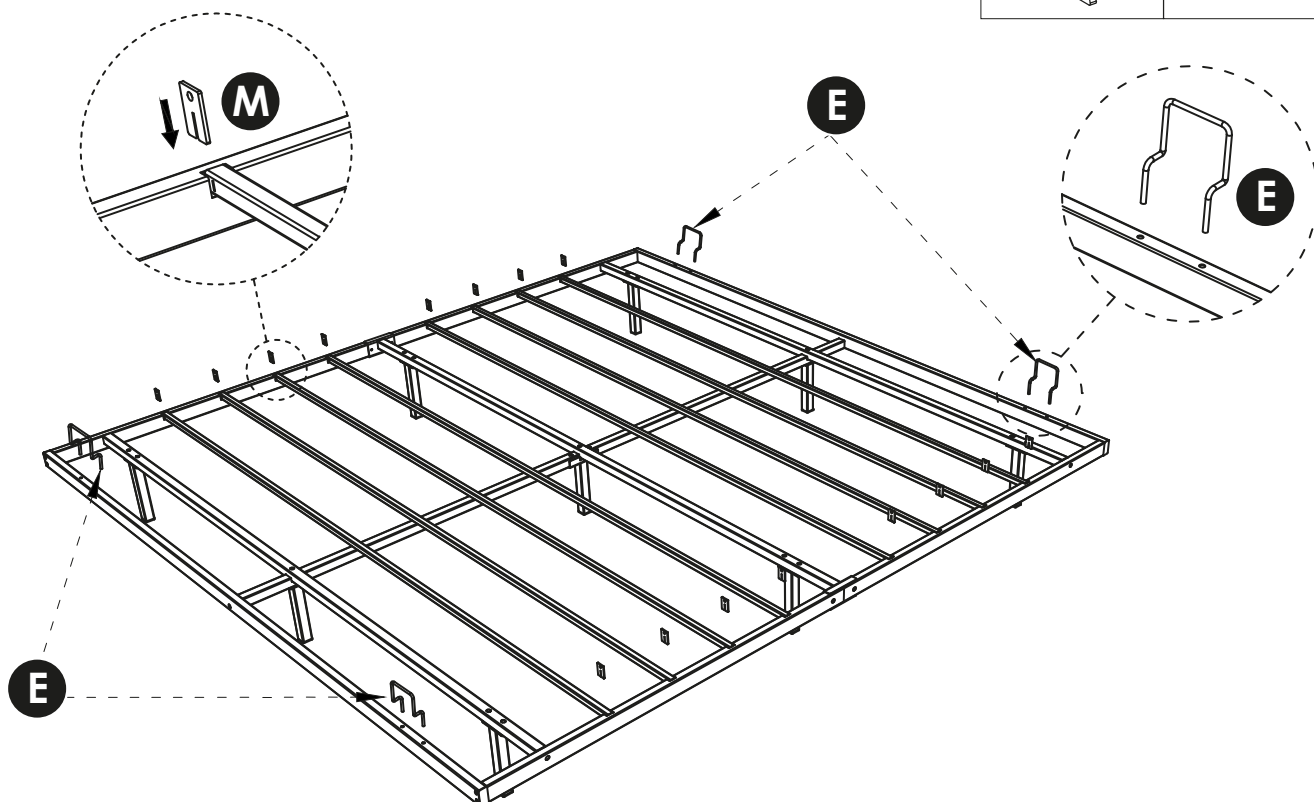
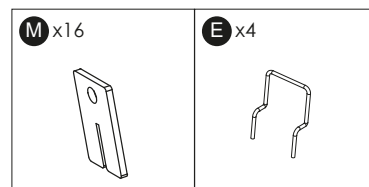


8

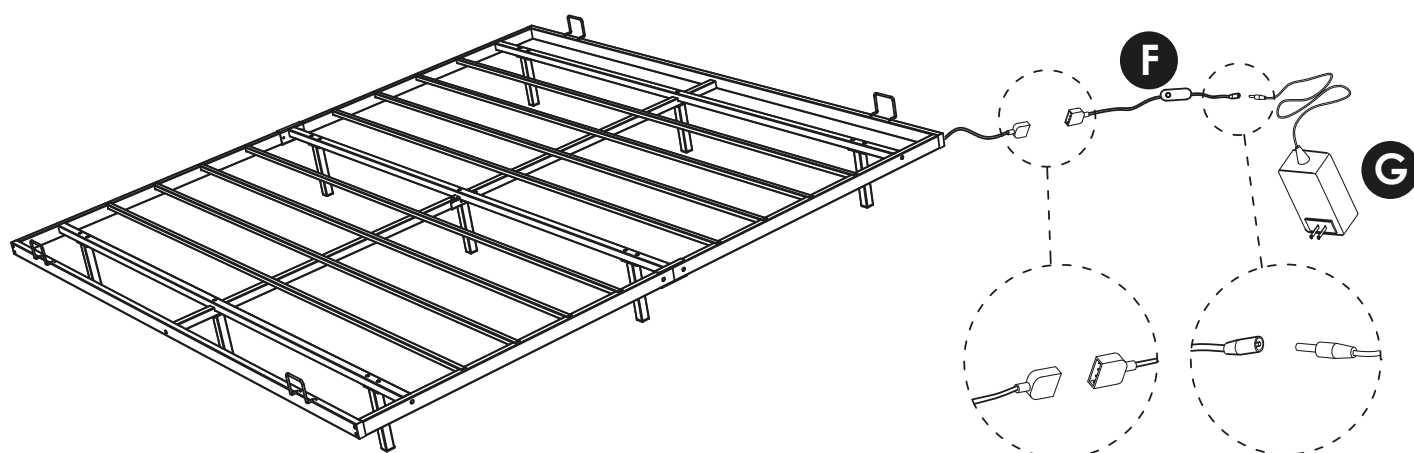
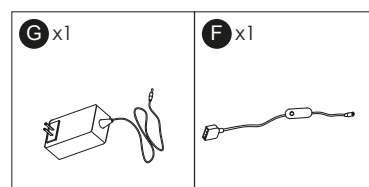
First step Second step



9



10



- DE: Technische Änderungen, Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.
- EN: Technical changes, misprints and errors excepted.
- FR: Sous réserve de modifications techniques, de fautes d'impression et d'erreurs.
- IT: Con riserva di modifiche tecniche, refusi ed errori.
- ES: Salvo cambios técnicos, erratas y errores.

www.juskys.de
www.artsauna.de

Juskys Gruppe GmbH